

NACIONAL

DEPORTES

SUCESOS

**COMIENZA EL
OTOÑO POLITICO**

Amplio eco de las declaraciones ministeriales

PAG. 5

Esta mañana dimitió el presidente de la federación de futbol

José Luis Costa fue designado en 1967

PAG. 12

UN HURACAN DESTRUYE LA ISLA DE SANTA ELENA

Hasta ahora 30 muertos y centenares de heridos

PAG. 10

Ni a mi tampoco. Nada de eso! He... precauciones... do? Ni pensarlo... sejado; y yo, tamb... lo conveniente, no... a tener fuerza sufi... erna. Ser prevenido... no que miedoso, y... ridad de que seré el... Ocampos de si... adador, con mis com... el triunfo del... ntro de veinte días... Luchador y agres... ra el Atlético de Bil... Por favor, no qu... darme de ese partido... Es que se da la circ... ue si dentro de ve... ura que jugará, ser... Atlético: el de Mad... Seré luchador, com... eramento; pero no... ostraré a todos es... onados que crea... Ocampos no se... e todo, que no he... ula", éste tiempo... endo ejercicios f... peración; todas las... mis compañeros... levantamiento... adquirir pronto... saria.



LA MADRE DE SIRHAN DEMANDA AL GOBIERNO USA

HOLLYWOOD (California).— La madre de Sirhan Sirhan es ayudada por su hijo morir, mientras llora tras enterarse que los guerrilleros árabes habían pedido la libertad de su hijo a cambio de los pasajeros retenidos como rehenes tras los recientes ataques de aviones. Las autoridades norteamericanas no han permitido que la Sra. Sirhan se traslade a Amman. Ella acaba de demandar al Gobierno norteamericano, como informamos en página diez.

millones de pesetas y diversos documentos

ATRACO EN UNA SUCURSAL BANCARIA DE BARCELONA

BARCELONA 12 (Europa Press).— Un atraco se cometió ayer en la sucursal urbana número dos del Banco Español de Crédito en esta localidad por individuos armados, según noticias fidedignas recibidas esta mañana. El atraco se cometió en la sucursal situada en el número 102 de la calle Mayor de Gracia y, según fuentes oficiosas, el valor de lo que se llevaron asciende a unos siete millones de pesetas. Sin embargo, dicho dato no ha podido ser confirmado por los altos empleados de la entidad. Se sabe que además de dinero, los atacadores se llevaron diversos documentos. Las diligencias que se refieren al caso se llevan en el más estricto de los secretos por parte de la policía y de los responsables de la entidad bancaria.

ARAGON
expres

Depósito legal: Z - 22 - 1970 **DIARIO DE LA TARDE**
Director: EDUARDO FUENBUENA COMIN
Redacción, Administración y Talleres: Marcial, 2 - Teléf. 21 69 8 3 - Télex 58 054
Edita: PRENSA ARAGONESA, S.A. SABADO, 12 DE SEPTIEMBRE DE 1970
AÑO I - Número 195
Precio del ejemplar: 4 PESETAS

CARIÑENA



ESPECIAL FIESTAS

El suplemento de hoy

EJEA



ARAGON
expres
DIARIO DE LA TARDE

Algunos ejemplares y amigos que aquí con a llegar para estar con nosotros en las Fiestas. Yo no se paraban los hermosos paisajes de habitación que cubren de flores, pero se, porque de cincuenta años, que con me al lado hacia inmensa, que unido y unido a Ejea como yo es así por serlo. Si quiero pedirle a Nuestra Madre y Señora la Virgen de la Oliva, que está siempre presente en todos los actos de nuestro pueblo y que nos sea digno la alegría, el trabajo y la salud que siempre nos acompaña. Y ya, con nuestro pueblo, me permito desear desde el Instituto de Nuestra Ayuntamiento más próspero trabajo de nuestra digna en Ejea. Gracias por vuestra atención y fidelidad para todos en las fiestas que van a comenzar.



HOJA DE CALENDARIO

SEPTIEMBRE

25-1970-110
Sol: 5,52 a 18,30.—Luna: 16,54 a 1,46
Luna llena el 15

12

SABADO

Ss. Autónomo, Curónoto, obs; Hierónides, Lencio, Serapión, Selesio, Valeriano, Estratón, Macedonio, Teódulo, Taciano, mrs.; Sacerdote, Silvino, obs.; Guidón, cf

SALA GAMBRINUS

En la Sala Gambrinus de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, Plaza de España, 1 va a tener lugar una Exposición de lencería fina de artículos de cama y mesa.

La exposición podrá visitarse los días del 15 al 26 de Septiembre, todas las mañanas y de 6 a 9 de la tarde.

PROGRAMAS DE LAS EMISORAS LOCALES

RADIO JUVENTUD DE ZARAGOZA

- 7,00.— Levántese con optimismo.
- 8,00.— Musical informativo (Con música alegre y dinámica e información del tiempo, hora y temperatura).
- 9,30.— La canción del trabajo.
- 10,30.— Los diez de la semana.— Con Salvador Asensio.
- 11,30.— Flash Musical.
- 12,05.— Musical de mediodía
- 13,50.— Graderío.— Con Ricardo Martínez.
- 14,01.— La ciudad al día. (Información ciudadana)
- 17,03.— Cinelandia
- 19,01.— La ballena alegre.
- 20,01.— El rosario en familia
- 22,20.— La Jornada deportiva.— Con Carlos Oterino
- 23,01.— Ritmo nocturno..

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

- 13,05.— Música en L.P.
- 13,45.— Aragón al día
- 14,00.— Discoteca 70.
- 14,30.— Segundo diario hablado nacional
- 15,00.— Alta fidelidad
- 16,05.— Festivales de Europa
- Obertura de "Los maestros cantores" de Wagner. "Concierto Op. 35, para violín y Orquesta" de Tchaikowsky.— Arias de "París y Helena" y "Orfeo y Eurídice" de Gluck.
- 17,08.— Tiempo libre,
- 20,45.— Revolera. página taurina.
- 20,55.— Antorcha, Información deportivo local.
- 21,10.— Ronda de Hispanoamérica
- 21,30.— Radiogaceta de los deportes

ESCUELA OFICIAL DE RADIODIFUSION Y TELEVISION
CURSO ACADÉMICO 1970 - 1971

La Escuela Oficial de Radiodifusión y Televisión anuncia la convocatoria de ingreso para el Curso 1970-71 en las siguientes enseñanzas:

ESTUDIOS GENERALES DE RADIODIFUSION Y TV

Podrán aspirar al ingreso todos los españoles con título de los que habiliten para el acceso a la Universidad.

Los aspirantes habrán de rellenar un formulario que les será facilitado en la Secretaría de la Escuela Oficial de Radiodifusión y Televisión, Ciudad Universitaria, Carretera Dehesa de la Villa, Madrid (20), teléfono 449-22-50 extensión 48, desde el 7 hasta el 26 de septiembre, cualquier día hábil de 10 a 14 horas.

Los test previos se iniciarán el día 2 del próximo octubre en los locales de la Escuela.

CURSO ESPECIAL PARA AUXILIARES DE SERVICIOS TÉCNICOS RTV

Podrán aspirar al ingreso todos los españoles con título de Bachiller Elemental.

Los aspirantes habrán de rellenar un formulario que les será facilitado en la Secretaría de la Escuela Oficial de Radiodifusión y Televisión, Ciudad Universitaria, Carretera Dehesa de la Villa, Madrid, (20), teléfono 449-22-50 extensión 48, desde el 7 hasta el 26 de septiembre, cualquier día hábil de 10 a 14 horas.

Los tests previos se iniciarán el día 2 del próximo octubre en los locales de la Escuela.

- 22,00.— Tercer diario hablado
- 22,25.— Información taurina
- 22,30.— Nuestra zarzuela
- 23,30.— Escalofrío
- 24,00.— "Veinticuatro horas"
- 0,30.— Maditación religiosa
- 0,33.— Música a medianoche
- 1,00.— Música y Noticias
- 1,30.— Nocturno español
- 3,10.— Cierre de la Emisión.

RADIO POPULAR DE ZARAGOZA

- 15,00.— Alrededor del reloj, con Plácido Serrano
 - 16,00.— Tertulia
 - 18,00.— Hispanoamérica, canta
 - 18,30.— Embajada de la alegría. Para enfermos y sanos. Una confabulación de buenos amigos que se divierten y se ayudan
 - 20,30.— Con la zarzuela: lo mas representativo de nuestro entrañable Teatro Lírico Español.
 - 22,30.— Pentagrama optimista
 - 23,00.— Clave de sol
 - 23,55.— Palabras para el silencio
- Todos nuestros programas se emiten también en F.M. 97,8 megaciclos

Supresión temporal de tres misas vespertinas en el Pilar

Con motivo de la consagración episcopal de Mons. Sotero Sanz Villalba, que tendrá lugar en la Basílica de Ntra Sra. del Pilar, el día 12 del actual mes de Septiembre, se suprime en el Pilar las misas de Cinco, Seis y Siete de la tarde, recordándose que en La Seo, se celebran misas las 5,30, 6,30 y 7,30.

FARMACIAS DE GUARDIA

Sábado,	Turno 6 - A	Domingo,	Turno 7 - B
SERVICIO DE 9 MAÑANA A 11 NOCHE			
Alfonso I, 35; Pey Dehesa, tel. 223667; Avda. Compromiso Caspe, 71; Montoto, tel. 217331; Avda. Madrid, 148; Serrano Miró, tel. 331165; Avda. San José, 21; Martínez Cerdán, tel. 236771; Cerdán, 35; Aubá, teléfono 222715; Diez de Agosto, 4 (B.º Colón); Alva; Hernán Cortés, 17; Sánchez, tel. 222355; Luis Sallenave, 13 (Cuéllar); Muñoz Burón, tel. 272952; Paseo las Damas, 19; Navarro, tel. 211945; Paseo Independencia, 25; Zatorre, tel. 222864; Plaza del Portillo, 2; Torres, tel. 217953; San Juan Bosco, 1; Alfonso Cubilla, teléfono 252276; San Juan de la Cruz, 23; Clavería, teléfono 276168; San Juan de la Peña, 121; García, teléfono 297543; San Vicente Paul, 43; Castañer, tel. 291265; Sos del Rey Católico, 21 (B.º Torreco); Pardillos, teléfono 275567; Torre, 24; Hernando Torrero, teléfono 296064; Unceta, 56; Concha, tel. 330237.			
Avda. la Jota, 53-55 - Valen - T. 290962. SAN JUAN DE LA PEÑA 121 - GARCÍA - T. 297543 - LAGUNA AZORIN, 4 - LAGUNAS - T. 338850			
Las Farmacias de letra negra están abiertas día y noche			
SERVICIO DE 9 MAÑANA A 11 NOCHE			
Avda. Compromiso Caspe, 38; Martín, tel. 233956; Avda. Madrid, 50; Gil, tel. 333578; Berenguer Bardají, 42; Tarancón, tel. 258238; Coso, 106; Lobera, teléfono 224365; Estébanes, 31; Ucelay Rived, tel. 216832; Fray Julián Garcés, 29 (Torrero), Casas, tel. 272285; Fuero del Trabajo, 16; Grau, tel. 232766; García Sánchez, 39; Alcaine, tel. 251089; General Franco, 58-60; Blas, tel. 223154; Gral. Millán Astray, 74; Otín, teléfono 214361; Grupo Alferez Rojas, 29; Puertas, teléfono 331840; Juan Pablo Bonet, 17; Adán, tel. 274078; Manifestación, 11; Serrano, tel. 223023; Paseo Calvo Sotelo, 41; Buesa, tel. 225563; Paseo General Mola, 10; Navarro, tel. 226203; Paseo Teruel, 29; Sáenz, teléfono 222441; Plaza Ntra. Sra. del Carmen, 5; Gaudó, teléfono 221393; Sexto Celorrio, 2 (Arrabal); Cortacans, tel. 294578; Castelar, 71; Muniesa, tel. 232884.			
SOBRARBE, 1 (Arrabal) - Cortacáns. Tel. 294578. Castelar, 71 - Muniesa. Teléfono 232884.			
Las Farmacias de letra negra están abiertas día y noche			

DIARIO de AVISO

EL CURSO 70/71 EN "ALMENARA"

- Continuarán las clases de Decoración
- Habrá curso básico de Hogar
- Cursos especiales de formación

La Escuela Almenara comenzó su tarea docente en el curso 1969-61 con un ambicioso objetivo; la formación integral de la mujer en su aspecto profesional, espiritual y humano. Desde entonces han pasado por sus aulas gran número de personas buscando esta ayuda.

Actualmente los objetivos que se pretenden son los mismos que han presidido siempre toda la actividad de la Escuela Almenara: la formación de la mujer, cualquiera que sea su situación o estado, y en todos los aspectos que componen su personalidad, dotándole de una conciencia viva de la sociedad en que se inserta, impregnando todo ello de un profundo sentido crítico.

Se busca transmitir, no solo un conjunto de conocimientos, sino ayudar al desarrollo de la personalidad y aptitudes profesionales de las alumnas, su promoción social y capacidad de desempeñar el papel que tienen en la sociedad con competencia e iniciativa, de modo que sean ellas mismas quienes investiguen, elaboren y aporten nuevas teorías y conocimientos dentro de su campo.

Cumplir el doble objetivo que debe proponerse todo centro docente: informar y formar, ya que Almenara estima que una educación aceptable debe tender no a una simple comunicación de conocimientos, sino a una adecuada educación de la libertad y de la responsabilidad.

Los medios de los que la Escuela Almenara se sirve para conseguir los objetivos ya citados, se refieren a diversos aspectos:

- Formación profesional
 - Formación humana y social
 - Formación espiritual
- IV Un sistema eficaz para el logro de los objetivos propuestos por la Escuela es el funcionamiento del: Sistema Tutorial.

PRECEPTORAS

En la Escuela cada alumna cuenta con la ayuda de una preceptora para su mejor adaptación tanto en su vida de estudiante como en su futura inserción en la vida familiar y profesional.

EXTENSION CULTURAL

Se atiende también a la formación de profesores, padres de alumnas y profesionales, mediante:

- Jornadas de trabajo.
- Cursos de ampliación cultural y conferencias
- Cursos especiales
- Cursos de perfeccionamiento

DECORACION

Esta carrera está reconocida por el Ministerio de Educación y Ciencia y

al final de la cual se expide un título de oficial.

Los estudios de Decoración forman especialistas que conozcan con profundidad la profesión de Decorar al mismo tiempo que adquieran una sólida preparación para desplegar su capacidad intelectual y sensitiva.

Las salidas profesionales correspondientes a esta carrera son: Decoración de interiores, Decoración publicitaria, Decorador-escaparista, Ayudante de arquitecto, Grafismo... y otros

ESTUDIOS PREVIOS

Poseer el título de Bachiller Elemental o pasar una prueba de aptitud, o Bachiller Superior.

DURACION

Tres cursos completos de octubre a junio, para aquellas alumnas que posean Bachiller Superior, y cuatro para las demás.

PROGRAMAS

El plan de estudios está compuesto de tres grupos de materias referentes a:

- A) Tecnología de la Profesión
- B) Conocimiento del Arte
- C) Teoría y práctica de las formas de expresión, Gráficas y Plásticas
- D) Materias complementarias

CONDICIONES DE ADMISION

- Prestar hoja de inscripción (se facilita en Secretaría)
- Partida de Nacimiento legalizada
- Certificado oficial de estudios (Secretaría del Instituto)
- Certificado Médico oficial
- 6 fotografías tamaño carnet
- 3 polizas de 3,- ptas.
- Papel de Estado de 5,- ptas
- Abonar 2.000 ptas. en metálico.

CURSO BASICO DE HOGAR

Para universitarias o profesionales, o chicas que llevan la administración de su casa, que quieran profundizar en esta materia.

Duración: — de Octubre a Junio Día. — Lunes a viernes, inclusive

Horas. — 5 a 8 tarde

MATERIAS

- Cocina.— Bromatología.— Dietética.— Corte-labor.— Fundamentos de Decoración.— Puericultura y medicina de urgencia.— Ergología y administración.— Religión y Moral.— Planta y Tintorería.

FORMALIZACION DE LA MATRICULA

El plazo ordinario está abierto desde el 15 de agosto hasta el día 10 de Octubre.

La matrícula formaliza un carácter irrevocable, la alumna dispone de un año para matricularse, a partir de la fecha en que se matriculó, para que el derecho a ello, haga valer o un cambio de instancia, se ha de presentar a la Escuela y presentada a la instancia dirigida a la Escuela y presentada a la instancia, si por el momento los estudios que requieren la comunicación por anticipación, a la misma que oportunamente para Secretaría.

Las alumnas se comunican con tiempo su insistencia a una definitiva si deben de haber el curso, o una vez concluidos los estudios que requieren la comunicación por anticipación, a la misma que oportunamente para Secretaría.

En Secretaría no se baja una alumna hasta que dicha comunicación tampoco se tendrá en cuenta matriculada hasta que se formalizado debidamente.

TASAS

CARRERA DECORACION CURSO COMPLETO DE 3 AÑOS

El importe de la matrícula es de 2.000 ptas. A estas se suman 1.850 ptas. matriculadas, hacen efectivas por adelantados, es decir Enero y Abril.

La alumna que se matricula cuando el curso comenzado deberá abonar el doble.

CONCESION DE BECAS

Mediante solicitudes a la Dirección de la Escuela y a las condiciones fijadas en el Reglamento.

CURSOS ESPECIALES

La mujer adulta que desee seguir educándose con la formación integral en toda la vida.

La Escuela Almenara tiene un departamento de estudio y programación de cursos especiales dirigidos a la formación cultural, profesional y doctrinal. Estos cursos responden a la demanda de una formación que capacite para la adaptación a las diversas situaciones existenciales. Son de demanda progresiva de estudio y estudio de temas con una doble ventaja: corta duración.

Si desatender las tareas que se le encomiendan, puesto que solamente en horas semanales—cuando familiarmente oportuno—enriquecer su saber con el de que siempre redundará personal, familiar y social.

TELEFONOS DE URGENCIA

AMBULANCIAS	
Casa Socorro.....	223915
Cruz Roja.....	227803
SEGURIDAD SOCIAL	
(Servicio Urgencia).....	215996
BOMBEROS.....	222222
CASAS SOCORRO	
Paseo de la Mina, 9.....	223915
Facultad Medicina.....	235400
Padre Manjon, 1.....	331200
ELECTRICAS	
REUNIDAS.....	221907
GAS COMPANIA.....	221567
GUARDIA CIVIL.....	
292080	
HOSPITALES	
Clinico.....	235400
Cruz Roja.....	224884
Militar.....	250807
Nuestra Sra. de Gracia..	221965
Residencia José Antonio	251700
POICIA.....	
091	

ZARAGOZA AEROPUERTO

ZARAGOZA-MADRID	
Diario (IB-031)	
Salida: 8,15 horas	
ZARAGOZA-BARCELONA	
Diario (IB 832)	
Salida 8; llegada: 9.	
MADRID-ZARAGOZA	
Diario (IB-032)	
Salida: 20; llegada: 21.	
BARCELONA-ZARAGOZA	
Diario (IB 831)	
Salida: 19,15; llegada: 20,15	
Vuelos diarios, en Clase turista.	
AEROPUERTO DE MADRID	
Teléfono 21 82 60	
IBERIA. Líneas Aéreas	
Oficinas: San Miguel, 1	
Teléfono: 21 82 50	
HOTEL CORONA DE MADRID	
Teléfono 22 49 45	

CONTRASTE DE PARECERES



—Espíritu competitivo, necesidad de progreso, evolución, perfeccionamiento... ¡Y a mí no se me ocurre nada!

HAY QUE SUBIR TODOS LOS PRECIOS

¿CÓMO darle muchísimas vueltas al asunto, tras varias semanas en vela, he llegado a esta conclusión radicalísima: hay que subir todos los precios. Hay que subirlos, además, ahora. Los precios suben. Es inútil detenerlos. Se hacen declaraciones cargadas de buenas intenciones que luego los acontecimientos se encargan de desmentir. Y una subida hoy, un encarecimiento mañana, van quebrantando los nervios, la resistencia espiritual y la entereza de cada español que los sufre. Entonces, si al final todo va a costar muchísimo más caro, no veo por qué vamos a ir dilatóndolo, sufriendo día a día, hora a hora. Los malos tragos conviene pasarlos cuanto antes, y si son de golpe muchísimo mejor.

¿Qué razonamientos llevan a esta sugerencia incitadora, claramente perjudicial a las economías domésticas? Pues no muchos razonamientos. Pocos y sencillos. Los precios suben. Es inútil detenerlos. Se hacen declaraciones cargadas de buenas intenciones que luego los acontecimientos se encargan de desmentir. Y una subida hoy, un encarecimiento mañana, van quebrantando los nervios, la resistencia espiritual y la entereza de cada español que los sufre. Entonces, si al final todo va a costar muchísimo más caro, no veo por qué vamos a ir dilatóndolo, sufriendo día a día, hora a hora. Los malos tragos conviene pasarlos cuanto antes, y si son de golpe muchísimo mejor.

P. García en, "LA CODORNIZ"

HORIZONTALIDAD-VERTICAL

Tanto la ley Sindical como la reforma de la Administración Local regularán el desarrollo y funcionamiento de dos de las tres estructuras básicas del sistema político vigente: el Municipio y el Sindicato. Resulta obvia, por tanto, su relevancia jurídico-política, y una vez aprobadas por las Cortes podría considerarse definitivamente concluida la construcción jurídica de la "democracia orgánica". Pero sobre la verticalidad típica del sistema vertebral del Estado español ha venido a incidir desde la promulgación de la L. O. E. un elemento de horizontalidad representado por la consideración y prevista articulación del asociacionismo político. No es éste el momento de pronunciarse sobre la esencia del anteproyecto, tiempo y ocasiones habrá dentro de un mes. Pero resulta evidente que en el organigrama del funcionamiento político del régimen introduce nuevos elementos capaces de condicionar u orientar en teoría la marcha, hasta el presente autónoma y jerarquizada, de las citadas estructuras básicas comunitarias.

Federico Ysart, en "MADRID"

¿EN QUE QUEDAMOS?

"España ya no es tan diferente". Según se ha informado, este va a ser el "slogan" que se va a lanzar para los próximos meses, me imagino que a fin de captar turistas. Naturalmente, cada uno es muy libre de proponer el "slogan" que venga en gana, pero éste que se pretende lanzar nos parece una soberana contradicción con el que se difundía antes en grito que España era diferente. Por lo siguiente: Si antes íbamos pregonando a gritos que España era diferente, esto significaba que nos alegrábamos de ello y, por tanto, si ahora nos alegramos de que España ya no sea diferente, lo que nos correspondía hacer en la época anterior, cuando todavía lo era, era llorar de pena, pero nunca irlo pregonando a los cuatro vientos, como hicimos entonces".

Pedro O. Costa en "TELE-EXPRES"

HEMORRAGIA EMIGRATORIA

"El campo, como enfermo crónico, lejos de recuperarse o estacionarse, va a su empeoramiento total, a un desenlace final. No se recuerda un proceso histórico semejante. Es tal el ambiente de malestar hacia él, que poco a poco se prevé su abandono absoluto. Ya hay zonas desérticas, espacios de diez kilómetros donde no habita ni se ve un hombre a pleno sol. Huida, hemorragia tras hemorragia.

No han esperado a pasar las fiestas septembrinas. La mayoría, obreros autónomos y de la clase media que venían resistiendo a la emigración. No los ha seducido el señuelo de sus paisanos forasteros, sino que los impulsa la poca o nula rentabilidad del agro. La empresa agrícola es hoy impotente en todos los órdenes. Considerados artículos de primera necesidad en manos del agricultor, impiden su subida el Estado. Se estaciona el precio del trigo, pero se deja subir el pan. La fruta en la huerta vale a siete pesetas, y en horas vale en el mercado a veinte. A la carne de vacuno, después de quince meses en ciclo de producción entre gestación y cría del ternero, se le pone un tope, mientras que un

lapso de tres días vale cuatro o cinco veces más en una tabajería madrileña. Sin embargo, los demás enseres suben sin control, con lo que al pasar los años se quedan los agrícolas devaluados en la mitad, y en algunos, hasta cinco y ocho veces. El agricultor se siente bombardeado todas las épocas por la subida paulatina de todos aquellos factores que inciden en su explotación: hierros, aparejos, abonos, piensos compuestos, transportes, jornales, maquinaria, tubos de riegos, aspersores, materiales de construcción para majadas, vaquerías, etc. Los demás se elevan solos. El precio en la boca. Los campesinos no pueden subir porque sus productos están condenados a la congelación. Bloqueados en disposiciones oficiales."

Emilio Díaz Díaz en, "HOY"



Un amén menos para USA

El socialista Allende, marxista de convicción, acaba de conseguir virtualmente la Presidencia de una de las Repúblicas con mayor tradición democrática de toda la América Latina: Chile. Este hecho ve sorprendentemente aumentada su significación, al constatarse que el triunfo allendista se produce a través de elecciones democráticamente ortodoxas sin pucherazos ni presiones.

Es un candidato que comienza a llamarse sí mismo "camarada Presidente" y que afirmó —en su campaña electoral— su proyecto de sentar las bases de un estado marxista-leninista. "No seré un Presidente más, dijo después, sino el primer Presidente del primer Gobierno auténticamente democrático, popular, nacional y revolucionario que ha tenido Chile". Después manifestaría su propósito de "demoler la explotación imperialista, acabar con los monopolios y lanzar una verdadera reforma agraria".

La primera reacción del capitalismo ante la elección se ha manifestado en hechos de por sí elocuentes: el cierre de la Bolsa, donde se espera la baja espectacular de algunos valores, la afluencia de los clientes de los Bancos a retirar los fondos depositados, y la paralización de las construcciones de la capital hasta tanto no se reciban garantías.

¿Hasta que punto la posición del Presidente Allende respetará las reglas del juego democrático en su paso por el poder? Esta es la pregunta formulada hoy en tantos ambientes. Sus declaraciones más recientes constatan su propósito —al menos verbal— de mantenerlas. "Mi gobierno no será marxista", dijo en un mensaje al país, al día siguiente de su elección, pidiendo que no se cayese en la "madeja de inquietudes que están tendiendo algunos sectores derechistas". En otras de sus declaraciones posteriores a la elección se ha manifestado con un sentido de moderación y de prudencia que contrasta con sus violentas diatribas electorales. Puede ser que al encontrarse con el Poder en las manos haya adoptado una postura realista, de prudente moderación, que aleje la hipótesis, algo probable, de una reacción violenta por parte de las fuerzas de derecha, entre ellas el ejército, que no vacilaría en romper su democrática tradición de antigolpismo, si viese amenazadas las instituciones y la democracia chilena. Cualquier exceso por parte de Allende podría desencadenar la reacción. Este guardarse las espaldas, sorprendente después de su campaña electoral, es de lo más sensato.

Si sigue estas reglas de juego Allende podrá desarrollar desde el poder sus programas de desarrollo y reformas sociales, a un ritmo mayor que el lento y cansino hacer de la Democracia Cristiana y el actual Presidente, Frei. Allende no se encuentra comprometido con grupos derechistas y se halla pro tanto con las manos más libres para llevar a cabo reformas que puedan hacerles daño. En caso contrario, si se encamina hacia la demagogia, es muy posible que sea abortado este primer intento democrático de socialismo en Sudamérica.

Pero, a largo plazo, nada puede asegurar con evidencia el mantenimiento de la democracia, e impedir que se repitan casos como Albania o Yugoslavia donde los comunistas, después de alcanzar el poder desde las urnas, democráticamente, lo han monopolizado negando la libertad. Solo una persona está en la clave de lo que puede pasar: el propio Salvador Allende, que, como primera medida, habrá de pensar en cómo dominar los elementos más ultras de sus seguidores revolucionarios.

José Luis MARTOS

30
MENAR
ación
La matrícula forma
racter irrevocabl
umna dispone de
rtir de la fecha en
atriculado, para que
recho a ello, haga un
un cambio de ins
mbos casos, se ha
stancia dirigida a la
scuela y presentada
ualmente, si por el
aja los estudios duran
omunicará por esp
nticipación, a la m
ue oportunamente p
secretaría.
Las alumnas se com
municar con tiempo
insistencia a otar
definitiva si deben de
curso, o una vez con
tudios que requieren
En Secretaría no se
aja una alumna hasta
cha comunicación
mpoco se tendrá en
atricula hasta que e
ormalizado debidam
ASAS
ARRERA DECORACI
URSO COMPLETO DE
El importe de la m
000 ptas. A estas ta
imar 1.850 ptas. más
acen efectivas por
delantados, es deci
nero y Abril.
La alumna que se
scuela cuando el
omenzado deberá ab
ble.
ONCESION DE BECAS
Mediante solicitud
rección de la Escuela
las condiciones fijada
CURSOS ESPECI
La mujer adulta ne
guir educándose con
formación integral es
da la vida.
La Escuela Almen
argo un departamento
tudio y programación
especiales dirigidos
formación cultura
ofesional y doctrinal
stos cursos responden
e una formación
apacitar para el top
adaptación a las divers
xistenciales. Son resp
demanda progresiva de
estudio de temas sien
on una doble ventaja
orta duración.
Sin desatender las
puesto que solamente
oras semanales—cuales
militante oportu
riquecer su saber con
que siempre redundan
personal, familiar y socia
ZARAGOZA
AEROPUERT
ZARAGOZA-MADRID
Diario (IB-031)
Salida: 8,15 horas, lleg
ZARAGOZA-BARCELONA
Diario (IB-032)
Salida: 8; llegada: 9.
MADRID-ZARAGOZA
Diario (IB-032)
Salida: 20; llegada: 21.
BARCELONA-ZARAGOZA
Diario (IB-031)
Salida: 19,15; llegada: 20.
Vuelos diarios, en Compañía
Claserturista.
AEROPUERTO DE BARCELONA
Teléfono 21 82 60
BERNA. Líneas Aéreas
Oficinas: San Miguel
Teléfono: 21 82 50
HOTEL CORONA DE BARCELONA
Teléfono 22 49 45
ADO, 12 DE SEPTIEMBRE DE 1970

DE RE HISPANICA

ECO MUNDIAL DEL HOMENAJE A ALBERTO

DURANTE muchos años los españoles olvidamos a Alberto. Muy pocos conocían que el escultor exiliado era uno de los representantes más genuinos de la escultura hispánica. Hasta que triste y olvidado —casi todos los exilios son similares— murió en Moscú. Después llegaron las ansias recordatorias. Los “redescubrimientos”. Hasta tal punto que, últimamente, la Comisaría Nacional de Exposiciones le ha rendido un homenaje con la presentación en Madrid de varias de sus obras. Los espectadores que las han presenciado, han sido centenares. La crítica española se ha hecho eco de la exposición. Pero lo que es más importante en este caso, también los grandes especialistas mundiales han dedicado extensos artículos a la obra del gran escultor madrileño. Algunos cargan las tintas sobre las incomprensiones políticas. No olvidemos que cada cronista arrima el ascua a su sardina. Otros se han ocupado expresamente de su calidad artística. Del carácter y espíritu españoles del escultor, nadie puede dudar. El crítico de “Time” escribe: “Estilísticamente, Alberto Sánchez no cabe duda de que pertenece a la generación de Dalí, Miró y Picasso, pero con una pequeña diferencia: la de que mucho más que sus contemporáneos mantuvo firmemente sus pies sobre la buena tierra española, por alejado de ella que estuviese”.

BURGOS: "TEORIA DE LA CIUDAD"

BURGOS fue escenario la semana pasada de un simposio sobre “Ciudad, lenguaje y vida cotidiana”. Participaron en el mismo numerosos sociólogos y urbanistas —unos como ponentes y otros como animadores de los coloquios—. Sobre todos ellos, un poco maestro, un tanto mito, aparecía la figura de Henri Lefebvre, que también intervino en el coloquio. Según hemos podido enterarnos, en esa reunión en la que afloraron tantas tesis sobre el concepto de ciudad, incluso hubo contestatarios del mito. Hasta tal punto que en un momento determinado Mario Gaviria salió en defensa de Lefebvre, refiriéndose a Revuelta y Artero: “¿Cómo lo impugnais si yo sé, porque soy amigo vuestro, que no lo habéis leído?”. Un interrogante muy curioso, sobre todo que avala la tesis de aquellos que aseguran que en urbanismo nadie es lego.

LAS VICTIMAS DE SIEMPRE

LAS personas, por lo general, son liberales a nivel de tertulia. Tratan todos los temas con una libertad que muchas veces está reñida con los cargos que ostentan. De ahí que sea muy frecuente el fenómeno de que ante determinadas entrevistas, los entrevistados envíen al periódico una carta de rectificación indicando que algunas frases fueron invención del periodista. Uno de los últimos casos ha estado protagonizado por el Cónsul de Mauritania en España, que ha negado terminantemente su declaración a “El Eco de Canarias”, en la que afirmaba que su país renunciaría al Sahara si España no reconocía a Israel. En fin, ante determinados deslices siempre hay una víctima propiciatoria, que ha interpretado mal un concepto.

EGOZKUE

OVNI



LOGICA Y LOGISTICA

— ¡Convencete Pepe! La logística evoluciona... Hace unos meses la Base de Torrejón era un peligro para Madrid y la Base de Zaragoza era un peligro para los aragoneses... ¡Ahora ya no son peligro!

(Exclusiva para ARAGON/exprés)

mañana fiesta



DIOS ha hecho la vida y no la muerte. Jesús ha con... siempre las flaquezas y miserias de todos los hom... de quienes viven de espaldas a El, como los seguidores fieles. Dos escollos están amenazando continuamente: El engaño y persecución.

No perdamos de vista que hemos sido redimidos... despleguemos nuestra actividad vital en un doble frente... y en la bondad.

Para Cristo no existe el fatalismo. “Ser preciso” no tiene nada de algo ineludible, que se atraviesa indefectiblemente en el camino. Por el contrario tiene un sentido de medio tiempo para llegar a un fin, como el viajero que se encuentra en una circunstancia en la que todo nos habla de placer y de placer, bien valiéndose de un puente o de una barca, eso asegura “es preciso que sufra y padezca mucho. Su sufrimiento precisamente el acariciado por el pueblo hebreo. Había que sufrir mi reino no es de este mundo”.

Sufrimiento y lucha programa desalentador para todos. La vida ha sido arrancada del dolor que la vida estrangula y se transforma en una superación heroica. Prevenidos para hablar de dolor y menos en nuestra circunstancia en la que todo nos habla de placer y de placer, rehuyendo el sacrificio y la inmolación. Hasta Pedro se desahoga al Maestro para que se dejara de ideas de crucifixión.

El sufrimiento, lo mismo que la desgracia, es una invitación a Dios.

La vida, decía el poeta Kabir, es un loto. Sumergido en la lucha la mayor parte de la planta, pero la flor emerge y la vida puede tocarla. Sin embargo nace de ella. Nuestra vida tiene que brotar de la lucha del sacrificio o sufrimiento.

Hay engaño eficiente de los malévolos sabiendo que los incautos. Engaño disimulado de muchos “redentores” que se ven mesías. Su misión es barrer con todo lo que tiene que hacer la modernidad, ni encuadra perfectamente en sus esquemas. No alumbrarán algo nuevo digno de reemplazar a lo que se destruye.

Seguir a Cristo no es la aceptación fácil de su vida y su muerte. Impone por necesidad un sentido más hondo y más trascendente. No es imitación y seguimiento. No todo el que dice, Señor, Señor, entra en el reino. Es llevar la cruz tras El. Estar preparado para el sacrificio, de servicio hasta la muerte.

Hemos sido redimidos no sólo por la Resurrección de Cristo, sino también por su muerte. Realidad sin envolturas, sencillamente vendibles.

Por sus llagas hemos sanado nosotros. Hay sobre nosotros un hombre bueno que quiere continuar en nosotros su obra. Él mismo opera en nosotros una regeneración que él mismo pone a los hombres con el engaño y la mentira. Él mismo pone energía para que pueda aguantar las persecuciones.

La verdad es que no es muy atrayente el programa que él mismo pone a seguir sin desmayo detrás del Maestro.

Todo hombre se parece a su lucha, a su dolor. Cuando por demasiada felicidad hemos de pensar que el cataclismo está lejos. Hasta en esto nos dejamos engañar.

**AYER
Y
HOY**

**DE LOS
FAMOSOS**

¿Quién no recuerda aquellos avances de Reija, el gran defensa del Real Zaragoza de otros Tiempos? Habilidoso avance por la banda, centro medido y ovación cerrada. La jugada que, algunos dicen que ha inventado, tiene vieja solera, y los aficionados de la Romareda la presenciaron muchas veces salida de los pies de Everino Reija; un gallego nacido en Lugo el 25 de Noviembre de 1931; y, que después de jugar en el Oza Juvenil, Salesianos y R. C. Deportivo de la Coruña, vino al Real Zaragoza fichado por la recomendación de un buen aficionado, dedicado al comercio, que vivía en la Coruña. Nunca olvidará "Pitico", el partido de la Copa contra el Barcelona, como el mejor suyo, que ganó por 6-4. Luego veinticuatro veces internacional! Y fin de su vida deportiva en el Real Zaragoza, precipitada por una inoportuna lesión. ¡Y saliendo del fútbol por la puerta grande!



HOY

Reija es propietario de dos tiendas que llevan su nombre y tienen popularidad. El jugador gallego se casó con una zaragozana-Maria del Carmen Gracia Oloriz-de cuyo matrimonio existe la descendencia de tres niños y una niña. Le funcionan bien sus establecimientos y está contento con la marcha de su negocio que, el personalmente atiende. Le hablan de fútbol ahora menos que antes, aun cuando hay quien le recuerda: "Siento" "la morriña" de todo gallego; creo que es una cosa que se nace y se muere con ella; pero en Zaragoza me encuentro como en mi tierra."

A.M.
(Foto Sancho)

**ARBITROS PARA
MAÑANA EN
PRIMERA Y EN
EL GRUPO SEGUNDO
DE TERCERA**

- PRIMERA DIVISION**
Las Palmas-Atlético de Madrid, señor Sánchez Ríos, día 12.
Zaragoza-Málaga, señor Villanova.
Sabadell-Real Sociedad, señor Navarrete.
Español-Sevilla, señor Ortiz de Mendibil.
Real Madrid-Valencia, señor Urrestarazu, día 12.
Atlético de Bilbao-Barcelona, señor Cardós, día 12.
Elche-Granada, señor Martín Alvarez.
Celta-Gijón, señor Orrantía.
- TERCERA DIVISION**
Grupo segundo
Osasuna-Tenerife, señor Tollar.
Tudelano-Talavera, señor Berdonces.
Huesca-C. S. Andorra, señor López Roche.
Michelin-Valladolid, señor Pérez Moreno.
At. Madrileño-Getafe, señor Aristegui.
Carabanchel-Plus Ultra, señor Campillo.
Palencia-Eibar, señor Solá Rodríguez.
Salamanca-Ejea, señor Corredera.
E. Unión-Mirandés, señor Gabiña.
San Sebastián-Chantrea, señor García Ibáñez.

**LA ASOCIACION
ARAGONESA DE
MARINA DEPORTIVA,
QUEDA FEDERADA
EN LA ESPAÑOLA
DE VELA**

Han sido aprobados los Estatutos que rigen a la A.A.M.D. según ha comunicado el Presidente de la Federación Nacional de Vela, Sección en la que ha sido encuadrada la A.A.M.D., y la que dependerá de la Región Centro de Vela, según manifiesta el Presidente señor Bolín, en carta dirigida a la A.A.M.D.

A su vez, la Federación Regional Centro, de Vela, ofrece un curso durante el mes de septiembre actual, de 15 días de duración, y completamente gratuito para el participante, ya que los gastos de estancia corren a cargo de la citada Federación, para formación de monitores, que han de reunir como requisito para la inscripción en estos cursos la condición de tener más de 25 años, y saber navegar.

La A.A.M.D., hace extensiva esta invitación, y recuerda a sus Asociados pueden dirigirse en solicitud y detalles de estos cursos, con capacidad para 25 plazas, a esta Asociación Aragonesa de la Marina Deportiva, y espera que quienes se encuentren interesados en los mencionados cursos lo comuniquen con la mayor rapidez, por la premura de tiempo para presentar la documentación a la Regional.

**CALENDARIOS
DE FUTBOL**

Hemos recibido el amable obsequio de calendarios de Fútbol de la Primera División de Liga que nos remite Gráficas Litos, que agradecemos.



**MAÑANA COMIENZA
LA LIGA!**

**EL REAL ZARAGOZA RECIBE LA
VISITA DEL MALAGA**

Los puntos, deben quedar en la Romareda

Los días han pasado volando. Sin casi darnos cuenta, hemos llegado a la víspera del partido inaugural de la temporada de Liga. A partir de ahora, el balón rodará en serio. El tiempo dedicado a probatinas ha agotado.

El Zaragoza llega a este primer encuentro, con bajas sensibles en plantilla. Ocampos, lesionado a finales de la pasada campaña, no se ha recuperado con la rapidez que todos hubiésemos deseado. El delantero paraguayo lleva su preparación de forma progresiva y es posible que pronto pueda contarse con él. Pero de momento el ataque deberá ser ocupado por otro jugador.

Rico, el lateral, es muy posible que tampoco figure en la alineación. El gran defensa zaragocista, tan brillante en sus campañas por la banda, verá bien cubierto su puesto, con la experiencia y veteranía de Irusquieta. Y otro "ausente" forzoso será González, el central. Modelo de regularidad y eficacia en las pasadas campañas. Como Borrás tampoco parece recuperado, va a tener su gran oportunidad un joven elemento recién fichado, Ruiz Agurtia, que el domingo pasado frente al Español realizó un buen encuentro y gustó a los aficionados. Y harán su debut en torneo oficial con el quipo, Pepe Juan, el hombre que cosechó los mejores aplausos frente al conjunto catalán.

El Málaga también llegará a Zaragoza con ausencias notables en sus filas. Quizá la más sensible, su "Fenómeno" Viverti. Aun con eso, el equipo andaluz, que ha extremado las medidas disciplinarias en su plantilla, vendrá con el ánimo dispuesto y templado, para sacar provecho de su primera salida, contando con el escaso rodaje que suelen tener los equipos al comienzo del torneo. Nada lleva a perder. Esa es su gran ventaja.

Contando pues, con todos los factores previstos, estimamos que el Zaragoza puede y debe alzarse con la victoria, sumando así los dos primeros puntos de la temporada. Sin confianzas de ninguna clase. Comenzar la liga con algún negativo, sin ser alarmante, no tendría ninguna gracia. Mas bien, resultaría desagradable. Uno cree firmemente en la victoria. Esperemos que así sea.

Ricardo MARTINEZ.

DEBUT DE UN EX-ZARAGOCISTA.

Rafael Alarcia, el portero que como consecuencia de la "Operación Luis Costa" fue traspasado al Mallorca, debutará mañana en las Islas contra el Moscardó. Para él, como para Moya y Quiros que le acompañaron, le deseamos los mejores éxitos.

UN CONSEJO A LOS

QUINIELISTAS DE 1970-71

Si alguien conociese el procedimiento, infalible, de acertar catorce resultados en las quinielas, lo más seguro es que no lo divulgase.

Tampoco nosotros sabemos cómo acertar un pleno. Ni siquiera aproximación de trece aciertos, o la consolación de doce. De forma que no podemos asegurarles nada.

Ahora bien, una cosa es asegurar, prometer y otra aconsejar y orientar. Y eso es lo que se pretende con la tercera edición de "Y LA LIGA SIGUE..." (1929-1970), que ha escrito el periodista valenciano José Manuel Hernandez Perpiñá.

Las dos anteriores, publicadas en 1952 y 1958, se agotaron rápidamente porque sirvieron de orientación para los quinielistas, al propio tiempo que de recordatorio para los aficionados.

En esta tercera edición de "Y LA LIGA SIGUE..." ha recopilado Hernandez Perpiñá los quince mil partidos del Campeonato Nacional de Liga, desde 1929 a 1970. Los veintiséis mil goles, los seis mil y pico de jugadores que se alinearon en todos los encuentros.

El libro consta de 260 páginas, más de 150 fotografías en couché de los clubs campeones y todos los datos que a usted le interesen, del Campeonato de Liga, desde su iniciación en 1929 hasta hoy.

Dentro de unos días estará a la venta. El precio, doscientas pesetas. Los pedidos a reembolso, pueden hacerse a José Manuel Hernandez Perpiñá, Radio Nacional de España Av. B. Cárcer, 26; Valencia.

Con "Y LA LIGA SIGUE...", el consejo u orientación para el quinielista, lo sacará Vd. mismo a través de los datos que requiera.

GIGANTESCO HURACAN SOBRE VENECIA

TREINTA MUERTOS

● LA ISLA DE SANTA ELENA, DEVASTADA

VENECIA, 12.—(Efe).— Un huracán procedente del mar de San Marcos de Venecia ha producido anoche la entera devastación de la isla de Santa Elena y el hundimiento de un autobús acuatico (motoscafo)

con sesenta personas a bordo. Según últimas noticias de esta mañana, el balance asciende a treinta muertos.

El desastre sucedió sobre poco antes de la media noche, en

un periodo brevísimo de tiempo. El huracán llegó de Pelestrina, es decir del mar, y descargó sobre la isla de Santa Clara.

La mitad de los pasajeros han logrado salvarse a nado.

Toda la noche han estado trabajando bomberos, carabineros y marineros, a la luz de reflectores, para tratar de recuperar nuevos supervivientes o al menos, los cuerpos de algunas víctimas de la tragedia.

● Balances imposibles

VENECIA, 12 (Efe).— en la zona de Jesolo es actualmente imposible hacer todavía un balance de los muertos y heridos causados por la tromba de aire. Los muertos por ahora son doce, de los cuales uno sólo ha sido identificado. Se trata de una niña de siete años. Paola Colle de Borgo Valsugana (Trento), cuya madre, herida, ignora la desgracia. El número de los muertos, parece destinado a aumentar en cuanto se teme que la tromba de aire haya llevado al mar a algunas personas,

mientras otras —se dice— podrían estar todavía sepultadas bajo los escombros.

Cuando la tromba de aire se abatió anoche sobre los 700 turistas que se encontraban en el "camping" Vianello, en Ca'Savio, estos se encontraban todavía cenando o a punto de irse a dormir.

Adamello Neubani, que se encontraba en un "camping" cercano, ha dicho que vio como algunas personas eran levantadas por

la tromba de aire e iban a estrellarse a cerca de 40 metros de distancia.

Un ciclista, Arturo Sartori, que pasaba por los alrededores del "camping" de Ca'Savio, ha contado como vio a dos niños que eran proyectados contra un automóvil: él los recogió y los trasladó al hospital. Centenares de autoambulancias y de asistencia sanitaria han trabajado durante toda la noche entre la zona del desastre y los hospitales de San

Dona Di Piave, Portogruaro, Padua, Mestre, para transportar a los heridos que son más de 150. El trabajo en el hospital de Jesolo es espantoso. Médicos, sanitarios y voluntarios movillizados, mientras los heridos yacen en los pasillos, se mueven febrilmente. Dadores de sangre se presentan continuamente, pequeños buscan, llorando, a sus padres y estos, a su vez, desesperados buscan a sus hijos. Se oyen lamentos en todas las lenguas, ya que en el "camping" eran numerosos los extranjeros.

LA MADRE DE SIRHAN DEMANDA AL GOBIERNO ESTADOUNIDENSE

● PIDE 7 MILLONES DE PESETAS EN CONCEPTO DE DAÑOS

NUEVA YORK, 12 (Efe-Reuters).— La madre de Sirhan Sirhan —condenado a muerte por el asesinato del senador Robert Kennedy— ha presentado una demanda contra el Gobierno estadounidense en la que exige 100.000 dólares (unos

siete millones de pesetas) en concepto de daños y perjuicios por impedirle trasladarse a Oriente Medio.

La señora Sirhan manifestó, que confiaba en convencer a los guerrilleros para que dejaran en

libertad a los pasajeros de los aviones secuestrados a Jordania, y deseaba comprobar el informe de que los guerrilleros deseaban la libertad de Sirhan —de origen palestino— como parte del trato destinado a poner en libertad a los rehenes.

Dos abogados —cuyos pasaportes fueron suspendidos cuando proyectaban acompañar en su viaje a la señora Sirhan— también han presentado demandas mancomunadas reclamando 100.000 dólares de indemnización.

● MEDIDAS DISCIPLINARIAS CONTRA SIRHAN

WASHINGTON, 12.— (Efe).— Un comité disciplinario de la prisión de San Quintín (California) impuso ayer treinta días de restricción de privilegios a Sirham Sirham, después

plato de la comida del mediodía.

Sirham Xishara Sirham, el jordano de 26 años de edad, que aguarda en su celda la fecha de su ejecución, por el asesinato a tiros en 1968, del senador Robert Kennedy casi completamente aislado para su propia seguridad no podrá durante esos treinta días hacer

uso de los servicios de la cantina de la prisión no se le permitirá ver la televisión, leer libros o revistas durante dos días y durante cinco no podrá salir de su celda ni ir al lugar donde diariamente efectúa ejercicios.

Según el alcalde de la prisión James O. Park, Sirham se molestó el jueves porque no se le permitió enviar un telegrama a

su abogado en relación con los pasajeros y aviones secuestrados por los guerrilleros palestinos.

Park añadió, que Sirham se enfureció cuando vio en televisión a su madre en Nueva York, a quien se le impedía viajar a Jordania para entrevistarse con los guerrilleros palestinos.

ALLENDE:

"EXISTE UN PLAN PARA ASESINARME"

HA DEPOSITADO EN DOS NOTARIAS DOCUMENTOS CON LOS NOMBRES DE LAS PERSONAS QUE PLANEAN SU MUERTE

VALPARAISO (Chile), 12.—(Efe).— El candidato presidencial triunfante de la "Unidad Popular" Salvador Allende denunció anoche que existe un plan para asesinarlo —hizo esta afirmación ante más de cien mil personas que se reunieron en la avenida Pedro Mont, de Valparaiso, para aclamarlo.

"Se planea un asesinato contra mi persona, que repetiría el trágico fin del presidente de los Estados Unidos, John Kennedy" dijo Allende que lanzó graves acusaciones contra ciertos sectores de la derecha.

Declaró también que había depositado en dos notarías documentos conteniendo los

nombres de las personas que planearon su muerte en una reciente reunión.

"Si llevan a cabo su propósito, las listas serán dadas a conocer para que el pueblo haga justicia", agregó el candidato de los partidos y movimiento de izquierda marxista y democrática (la Unión Popular) que salió triunfante por mayoría relativa de votos en las elecciones presidenciales celebradas el pasado día 4 de septiembre.

Ayer circulo por Santiago el rumor, posteriormente desmentido de que se había cometido un atentado contra la persona de Allende.

PROXIMO LUNES, 14 SEPTIEMBRE 1970, INAUGURACION DE LA TEMPORADA EN

CINE COLISEO

¡El nuevo cine inglés presenta su gran película de "suspense y terror"!

BREPI FILMS distribución, s.a

FRANKIE AVALON
JILL HAWORTH
DENNIS PRICE
MARK WYNTER
JULIAN BARNES
RICHARD O'SULLIVAN



CRIMENES EN LA OSCURIDAD
EASTMANCOLOR

MAYORES 18 AÑOS

PUNTO de PLUMAS

A LOS CINCO AÑOS DE SU CONDENA

¿Hoy, sábado, se cumplen los cinco años de condenado el soviético Yuri Danilov? El proceso de las primeras páginas prácticamente todos los periódicos occidentales el tema era sugestivo había tenido su parte en otro famoso caso el del Premio Nobel de Literatura Boris Pasternak. En las cancillerías de aquellos países que pensamiento occidental aquellos casos servían para ratificar una vez más el carácter despótico de los sucesores de Stalin. En las cancillerías de protesta tuvieron un enorme a escala política. Nosotros hablabamos triunfalísticamente de la deserción intelectual de la URSS. ¿Cuáles fueron los motivos de la condena de Daniel? Escribió el extranjero varias sátiras —con sus nombres desde luego— que fueron consideradas por las autoridades como "actividades antisoviéticas". La opinión pública se conmovió. Postura que si fuera intrínsecamente Pero no olvidemos que la ideología comunista motivos similares también impulsieron castigos. Aquel caso y este demuestran una realidad y tajante: al Poder nerviosiza las procedentes del mundo artístico. Mucha todavía, cuando pro mundo literario. Hoy cinco años de condena suponemos que Yuri conocerá la luz de la Aunque una luz porque su mujer también cumple Siberia, por oponerse a la invasión de Checoslopor las tropas del Varsovia.

J.L.G.

PUNTO de PLUM...
LOS...
ICO A...
SU...
NDENA...



¿Puede usted leer, comer y dormir puesto que la mayoría de los aeropuertos disponen de kioscos, ¿o hace usted cuando tiene que esperar en el aeropuerto durante dos o tres horas?

TELEVISION PARA EL VIAJERO

EL "TELESILLÓN": UNA NOVEDAD

cafeterías y bares. Pero en lo que se refiere a divertirse no hay nada que hacer. En general no encontrará usted ni televisión —salvo en unas pocas ciudades como Nueva York, Chicago y San Francisco si pertenece usted a uno de los clubs de las líneas aéreas o es usted una persona muy importante.

Dentro de unos meses, sin embargo, podrá ver televisión por unas cuantas monedas en muchos de los aeropuertos y estaciones de autobuses de los Estados Unidos.

que le quitan los mandos y los tornillos a la máquina. Pero hace unos días descubrimos una nueva goma que nos ha permitido atenuar el problema.

Según Rich, "nos costó unos siete meses resolver todos los problemas técnicos del sillón. Mis hijos y yo pensamos al principio en equipo el sillón con televisión en color. Pero ésta emite mucha radiación a esa distancia, por lo que tuvimos que desechar la idea. Luego tuvimos que perfeccionar una antena especial interior para situarla dentro del sillón. El caso es que ahora está todo resuelto y funciona perfectamente. La única cosa que puede retrasarnos es la financiación. Cuanto más dinero consigamos, más rápidamente satisfaremos la demanda".

Rich, alto, fuerte, jovial, con el cabello, cano, es un ingeniero que ha dedicado la mayor parte de su vida a inventar diversos mecanismos. La idea del telesillón la tuvo hace un año, cuando él y su contable tuvieron que esperar en el aeropuerto de Los Angeles durante tres horas.

"Lo único que podíamos hacer era comer demasiado helado, de modo que estuvimos dando vueltas por el aeropuerto y mirándolo todo y aún nos sobre una hora".

En su viaje de regreso a Sacramento, donde entonces vivía, Rich estuvo pensando en el problema de distraer a los viajeros. El y sus dos hijos decidieron que un sillón con televisor era la solución.

FINES PEDAGOGICOS

"Hemos firmado un contrato por cinco años con la compañía de autobuses Greyhound. Muchos hispanos nos piden nuestros sillones para los pacientes. Los salones de belleza y muchos otros establecimientos y clubs nos solicitan constantemente. Durante algún tiempo, Jake Harmon, el presidente de nuestra compañía, pensó que debíamos ampliar el negocio al extranjero. Se han puesto en contacto con nosotros gente de los aeropuertos de Tokio, Honolulu e Inglaterra. Pero no acabamos de decidirnos.

Europa Press
London Express

Cartelera

TEATROS

PAL. — Marjes, inauguración de la temporada. 11. Ballet Nacional de Yugoslavia. [Único día] (Todos los días).

ES DE ESTRENO

ALIDADES. — 5-7-9-11 (Todos públicos). 5.ª semana: *En la corte de Inca*. Color. Frank Ressel. Mañana matinal a las 11'45.

NO. — 5-7-9-11 (May. 18). *El deseo y la bestia*. Peter Cushing, Wanda Mañana matinal a las 11'45.

5-7-9-11 (May. 18). *La es un día*. Eastmancolor. Alberto Closas, Sonia Mañana matinal a las 11'45.

5-7-9-11 (May. 18) *Vegas 1970*. Todd-Ao. Sonido estereofónico. Cassavetes. Britt Mañana matinal a las 11'45.

5-7-9-11 (May. 18). *La vida de oro*. Color. M. Mercer, Claude Rich. Mañana matinal a las 11'45.

NOX. — 5-7'15 y 10'45. *El secreto de Vittoria*. Cinemascope - Technicolor. Anthony Quinn, Virna Lisi, Hardy Ann Magnani. Mañana matinal a las 11'30.

4'45-7'15 y 10'45 (Todos públicos). 5.ª semana: *El Mackenna*. Panavisión - Technicolor y sonido estereofónico. Gregory Omar Sharif, Telly Savell. Última semana. Mañana matinal a las 11'30.

ORIA. — 5-7-9-11 (Todos públicos). Hoy estreno: *Revolución*. Eastmancolor. Ramírez, José Moreno, Casol. Mañana, a las 11'45. Matinal infantil: *Cometas gigantes*. Eastmancolor. (Butaca: 15 ptas.)

DE ARTE Y ENSAYO

IDA. — 4'30-6'45-9-11'15. (May. 18). 3.ª semana: *La reina*. Color. Mañana matinal a las 11'45.

ROS. — 4'45-7-9-11'15 (May. 18). 2.ª semana: *Adua amigas*. Un film de Annetta Pietrangeli. Simone Signoret, Marcello Mastroianni. Mañana matinal a las 11'45.

ES DE REESTRENO

NSOLA. — 5-7-9-11 (Todos públicos). Sissi emperatriz. Color. Rommy Schneider, Carl Bohm.

AS. — 5-7-9-11 (May. 18). *El señorito*. Cinemascope - Eastmancolor. Araceli Fernández, Marisa Paredes.

DUX. — Cerrado por reformas.

FUENCLARA. — 5-7 y 9. (Todos públicos). *La Cenicienta*. Dibujos animados de Walt Disney en technicolor.

GRAN VIA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). 2.ª semana: *Las trompetas del Apocalipsis*. Cinemascope - Technicolor. Brett Halsey, Marilú Tolo, Romina Power.

MADRID. — 5-7-9-11. (Todos públicos). *Sabú de los elefantes*. Technicolor. Sabú, W. Holloway.

MOLA. — 5-7-9-11 (Todos públicos). *A 45 revoluciones por minuto*. Eastmancolor. Juan Pardo, Ivana. Los Angeles. Fórmula V. Mañana matinal a las 11'45.

MONUMENTAL. — 5-7-9-11. (Todos públicos). *La leyenda del lobo y Donald en el país de las matemáticas*. Color. Walt Disney y Compañeros de juerga, con Laurel y Hardy.

NORTE. — 5-7-9-11. (Todos públicos). *Las novias de Fumanchú*. Color. Christopher Lee.

PALACIO. — 5-7-9-11. (Todos públicos). *El valle de los tigres*. Scope-Color. Clint Walker.

PARIS. — 5-7-9-11. (May. 18). *Educando a una idiota*. Cinemascope - Eastmancolor. Conchita Núñez, José Bódalo.

PAX. — 5-7-9-11 (May. 14). *Golpe de mano (Explosión)*. Eastmancolor. Simón Andreu, Patty Shepard.

RIALTO. — 5-7-9-11. (Todos públicos). *Los esclavos más fuertes del mundo*. Scope-Color.

ROXY. — 4'30-6'45-9 y 11'15 (Todos públicos). *Los tres mosqueteros*. Mario Moreno "Cantinflas", Angel Garasa.

SALAMANCA. — Desde las 5. (May. 18). *Becket*. Scope-Color. Peter O'Toole.

TORRERO. — 5-7'30 y 10'30 (Todos públicos). *Los indestructibles*. Cinemascope - Color de Luxe. John Wayne Rock Hudson.

PELOTA

Frontón Jai-Alai. — 5'30 y 11. Partidos de pelota a cesta punta. Quinielas.

Tarde: Iriondo - Rodríguez contra Elorrieta - Mendizábal.

Joaquín - Aranceta contra Javier - Carroquino.

Noche: Mugartegui - Aranzábal contra Mendi - Olea. Zaldivia - Asabel contra Soñalán - Arrieta - Ibarra.

TELESILLÓN

El ofrecer televisión al viajero ha sido una idea de John W. Rich, de 56 años, de Salt Lake City.

Inventor del conocido "parachoques de agua" utilizado por los autobuses y taxis norteamericanos, Rich ha montado el "telesillón", un sillón cómodo y confortable que dispone de un televisor en el brazo izquierdo y de un altavoz en el lugar donde se inclina la cabeza.

Estos sillones se utilizan ya en las salas de espera de las estaciones de autobuses Greyhound en todo el oeste (Los Angeles, San Diego, Salt Lake City, Fresno, etc) y en varios aeropuertos de la misma zona (Sacramento, Denver y Salt Lake City). Sólo es cuestión de tiempo el que se conviertan en cosa corriente en todas las salas de espera del mundo.

Rich ha formado una compañía, la Midwest International, en Salt Lake City, y está colocando diez sillones diarios que se añaden a los cuatrocientos que ya están en servicio.

Cada sillón cuesta 350 dólares —explica— y a los aeropuertos y estaciones de autobuses les damos el 35 por ciento de la recaudación. Tenemos solicitudes de docenas de aeropuertos, ferrocarriles, estaciones de autobuses y salones de belleza. Dondequiera que la gente espera, el "telesillón", es un elemento natural".

Dado que el telesillón es más cómodo que cualquier otro asiento de una sala de espera, ¿no existe el peligro de que la gente se siente en él simplemente para echar una siestecita sin echar ninguna moneda en la ranura correspondiente?

"Ese no es un gran problema —responde Rich—, porque en cada sillón se coloca un letrero en varios idiomas que dice que el sillón es para ver la televisión solamente. Y la mayoría de la gente es honrada y obediente".

PROBLEMAS TECNICOS

"Nuestro mayor problema son los niños y los jóvenes

TV. E. PROGRAMACION

DISTRIBUIDOR OFICIAL

radiODELICIAS

Avda. América, 4 y 6 - Telf. 370100.
Avda. Madrid, 161 y 163 - Telf. 338021
Delicias, 5 - Telf. 330227 - ZARAGOZA

SABADO 12

sobremesa

13,45 CARTA DE AJUSTE.
14,00 Apertura y presentación.
14,02 PANORAMA DE ACTUALIDAD.

15,00 NOTICIAS A LAS TRES.
15,25 Avances.
15,30 RITMO-70.
16,15 TELEFILM.

16,45 CAMPEONATO DE EUROPA DE NATACION (Resumen grabado).
17,00 CAMPEONATO DE EUROPA DE NATACION. Retransmisión en directo desde Barcelona.

noche

21,30 TELEDIARIO.
21,55 Avances.
22,00 PEQUEÑO ESTUDIO: «Thanatos», de Hugo Stiven. Intérpretes: Fernando Cebrían, Ana María Vidal, Ruperto Ares, Marcelo Rubal, José Vivó.

19,45 CARTA DE AJUSTE.
20,30 Presentación y avances.
20,32 DIBUJOS ANIMADOS.
21,00 ESTUDIO EN NEGRO.
21,30 THRILLER.
22,30 NOTICIA-2.
22,45 Avances.
22,47 HORA ONCE.
23,45 ENCUENTRO CON LA MUSICA.
24,15 Cierre.



Ultima hora zarago

EL MALAGA NO ENTRENO ESTA MAÑANA EN LA ROMAREDA

Los dos equipos con las alineaciones ya dispuestas

El Málaga llegó anoche a nuestra ciudad, con su entrenador Rodríguez y el entrenador Kalmar; a falta de algunos jugadores como Viberti, que despiertan expectación y también por las ausencias de Benitez, Bua, Arias y Goicoechea; la alineación amabilid del entrenador malaguista nos concedió una alineación: Deusto; Montero, Chuzo, Monreal; Martínez, Álvarez, Conejo, Cabral, Migueli y Pons, serán los que jugarán, es posible, que de entrada a Vilanova en el equipo. Costa no ha sido decidido. Acaso durante el partido.

Así nos decía Kalmar. Y agregó: —Hubiese deseado entrenar hoy sábado por la mañana, pero han dicho que el Real Zaragoza no tenía hora de entrenamiento, hasta pasado el medio día. Muy tarde, para que hubiese facilitado comprobar el estado de algunos jugadores. Será la alineación, que pienso presentar.

Por otro lado, el Real Zaragoza, después de los últimos partidos de ésta mañana, también tiene decidida la alineación para el partido de mañana:

Izco; Iruquieta, Violeta, Vallejo; Ruiz Igaray, Oliveros, Santos, Villa, Pepe Juan y Costa. Estarán en el equipo Nieves, Iznata y Martín.

Partido cómodo, sobre el papel, este de mañana, el Real Zaragoza, a falta de sus recientes fichajes de allende los mares, espectacular Viberti y alguna baja más, no debe contar con un enemigo importante para el Real Zaragoza.

Un árbitro severo y bien catalogado, el Sr. Vilanova, marcha pronto del arbitraje, complementa el cuadro de árbitros de este primer partido de Liga que, lógicamente, no sufrirá al aficionado zaragocista.

Sorprende un poco la convocatoria de Iznata, del que se decía que estaba bien entrenado aún; y ello era ésta semana. De haber sido su puesta a punto nos satisficiera, y nos agradaría que se incorporara precisamente contra sus paisanos.

● Vilanova no podrá jugar mañana

MALAGA, 12 (Alfil).— El jugador argentino por el Real Zaragoza, Huracán, Vilanova, no podrá jugar mañana en Zaragoza con el nuevo equipo, el club deportivo Málaga.

La prohibición se debe a que la Fifa no ha remitido a la Federación Española de Fútbol la certificación de que el jugador no ha sido internacional en la Argentina. Se espera que la certificación se produzca en la próxima semana, para que pueda hacer su debut en el Málaga.

La misma prohibición pesa respecto al jugador argentino por el Real Zaragoza recién incorporado al Valencia.

● "MUSICAL EXPRES" NO SALE

Por exceso de original, aplazamos hasta nuevo aviso la salida de nuestra sección "Musical Expres", que aparece en esta página —como ya saben nuestros lectores—, todos los sábados.

Trágico accidente en Guadalajara

UN GUARDIA CIVIL Y UN SUBDITO COSTARRICENSE MUERTOS

GUADALAJARA, 12 (Cifra).— Un guardia civil de Tráfico muerto y el ocupante de un turismo con heridas gravísimas es el balance de un accidente de tráfico ocurrido en el kilómetro 97,800 de la carretera de Madrid a Barcelona, en el término municipal de Argecilla.

Al sufrir una avería el coche matrícula "Z-89.772" en dicho punto kilométrico, se detuvo para auxiliarle el camión matrícula "M-459.310". Minutos después llegó el coche fotocontrol "P.G.C. 100.131" que también se detuvo para ayudarles. Pero al poco tiempo se precipitó sobre ellos un camión, matrícula "M-407.905" conducido por Pascual López Pavon, de 30 años, con domicilio en Madrid. A consecuencia del choque resultó con gravísimas heridas el conductor de Tráfico, guardia civil de segunda con destino en la Plana Mayor del subsector de tráfico de Guadalajara, Manuel Cabello Rodríguez, que falleció poco después de su ingreso en un hospital de esta capital. La víctima estaba casado y tenía tres hijos, uno de ellos subnormal.

Sufrió heridas gravísimas Rodrigo Rodríguez Pérez, de Costa Rica, con domicilio en Zaragoza, ocupante del vehículo averiado. El conductor del camión sufrió heridas leves.

MADRID, 12.—(Cifra).— Falleció en la clínica de La Paz, poco después de su ingreso el súbdito de Costa Rica, don Rodrigo Rodríguez Pérez.

● UN CAMIONERO MUERTO EN GALLUR, AL SALIRSE DE LA CALZADA

BOQUINENI, 12 (De nuestro corresponsal).— En el término de Gallur, kilómetro 113 de la carretera nacional, resultó muerto Felipe Santolaya Iñiguez, de treinta y cuatro años, natural de Rivafrecha (Logroño), que conducía un camión de Albelda. La tragedia ocurrió al salirse el camión de la calzada al parecer porque a la víctima le vino un acceso de sueño.

NIÑO HERIDO EN MALLÉN

El pasado día ocho, un niño de cinco años resultó cogido por una vaquilla en las fiestas de Mallén. Se le apreciaron heridas graves y fue trasladado a Zaragoza para recibir la necesaria asistencia médica.

PANADERIAS DE GUARDIA

El domingo, día 13, las panaderías que estarán de guardia serán las siguientes:

ARRABAL

Gil: M. Domingo Agudo, 1-3.- Morfioli: Avda. de la Jota, 65.

LAS FUENTES

Lalmolda. Silvestre Pérez, 17.

MOLA-TORRERO

Caudevilla Paseo Cuellar, 9.- Arana: Boente, 9-11.

MAGDALENA-PLAZA DEL PILAR

González: Heroísmo, 31.- Sevilla: Palafoz, 13.- Ondé: Santiago, 22.

VDA. MADRID-DELICIAS

Mallén: Unceta, 63.- Latorre: Caspe, 55.- Hostalot: M. Guerrero, 33.

CENTRO

Gil: 14, Gral. Franco, 52.- Orúx: Pignatelli, 16.- Sanmartín: Predicadores, 26.- Ginés: Armas, 91.

GRAN VIA

Mercado: Tarragona, 28.- Hernández: San Antonio M. Claret, 34.

MIGUEL SERVET-SAN JOSE

Berna: Miguel Servet, 58.- Gracia: José Pellicer, 11.

OLIVER-VALDEFIERRO

Torres: Progreso Español, 43.- Hostalot: Osa Mayor, 21.

PEREZ-RODRIGUEZ UROLOGO

Ex interno de Fundación Puigvert de Barcelona Dr. Horno, 28 • Telf. 23 36 39

DIMITE JOSE LUIS COSTA



MADRID, 12.—(Alfil).— El presidente de la Federación Española de Fútbol, don José Luis Costa, ha presentado su renuncia al cargo, según el mismo comunicó a "Alfil" esta mañana.

Una carta dirigida al delegado nacional de deportes, Costa declara: "Producido el cese de don Juan Antonio Samaranch como delegado nacional de Educación Física y Deportes y sintiéndome total y absolutamente identificado con él, le hago presente mi renuncia al cargo de presidente de la Federación Española de Fútbol, para el que fui nombrado por el señor Samaranch en enero de 1967.

CENA DE HOMENAJE Y DESPEDIDA A D. VALENTIN SEBASTIAN

Anoche, en un céntrico restaurante, los directores locales de los medios informativos, dieron una cena homenaje y despedida al Director de Radio Popular D. Valentín Sebastian, nombrado Director de Radio Popular de Madrid y Subdirector de la Cadena.

El acto sencillo e íntimo, sirvió para poner de manifiesto el afecto que los directores informativos, junto con el Delegado de Información y Turismo Sr. González Albadalejo, sienten por el Sr. Sebastián en quien según su propia expresión tendrán en la capital de España, todos los aragoneses, su más leal amigo.

Anuncios oficiales

PETROFIBRA, S. A.

AMPLIACION DE CAPITAL

La Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el día 6 de Agosto de 1970, acordó elevar el capital social hasta 762.600.000 pesetas, mediante la emisión de 750.000 acciones al portador de 1.000 pesetas cada una de valor nominal de tipo de la par.

El desembolso de las nuevas acciones se efectuará en los siguientes plazos:

- 25 o/o en el momento de la suscripción
- 25 o/o a partir del Primero de Abril de 1971
- 25 o/o a partir del Primero de Enero de 1972
- 25 o/o restante, a partir del Primero de Enero de 1973

Se reserva a los actuales accionistas el derecho de suscripción, que podrán ejercitar hasta el próximo día 31 de Octubre de 1970, a razón de 61 acciones nuevas por cada una de las que posean cumplimentando el Boletín de suscripción que será facilitado por la Sociedad.

Durante el mismo plazo se recibirán también en la sede social (Córcega, 373, Segunda, Barcelona) las solicitudes de suscripción de no accionistas, que serán atendidas por el Consejo de Administración de la Sociedad.

Las nuevas acciones tendrán la consideración de nominativas en tanto no hayan sido totalmente desemborsadas.

El Consejo de Administración

zarago

ENO ESTA

las alineaci

a ciudad, con su
r; a falta de algu
pectación y tamb
Goicoechea; la aline
ta nos concedió fu
Monreal; Martínez,
Pons, serán los que
a en el equipo. Cos
o.

sábado por la mañ
no tenía hora de
Muy tarde, para
ado de algún jugad
tar.

después de los últim
cida la alineación

allejo; Ruiz Igar
n y Costa. Estan

l, este de mañana
hajes de allende la
más, no debe con
ragoza.

ogado, el Sr. Vilan
ementa el cuadro de
e, lógicamente, no

ria de Iznata, del qu
esta semana. De ha
y nos agradaría qu

jugador mañan

ador argentino pro
r mañana en Zarag
laga.

la Fifa no ha remit
rtificación de que
Argentina. Se espe
xima semana, para

cto al jugador argen

" NO SALE

hasta nuevo aviso la
éss", que aparece
-, todos los sábados

oficiales

RA, S. A.

DE CAP

a de Accionistas debe
r el capital social has
la emisión de 750
tas cada una de valor

s acciones se efect

cripción
bril de 1971
nero de 1972
nero de Enero de 197

onistas el derecho p
r hasta el próximo
cciones nuevas por
el Boletín de suscri

ibirán también en la
(a) las solicitudes de
idas por el Conse

la consideración p
o totalmente des

El Consejo de

CARIÑENA



MARIA DEL PILAR,
REINA DE LAS FIESTAS DE CARIÑENA

Queridos paisanos:

Al acercarse las fiestas de nuestro ciudad, quiero agradecer sobre todo el nombramiento de reina que me habéis concedido.

Esto me compromete a representar dignamente a Cariñena. Podéis estar seguros de que lo haré con el mayor cariño y entusiasmo.

Os deseo a todos muy felices fiestas, así como a quienes nos honren con su visita.

Si mi reinado ha de servir para ensalzar las virtudes de nuestros vinos por toda España, me sentiré doblemente feliz.

Con cariño,

ARAGON

expres

DIARIO DE LA TARDE

ESPECIAL FIESTAS

EJEA



MARISA,
REINA DE LAS FIESTAS DE EJEA

Amigos ejeanos y amigos que aquí vais a llegar para estar con nosotros en las Fiestas: Yo no se escribir las hermosas palabras de salutación que quisiera dedicaros, pero se, porque os conozco bien, que con mi afecto hacia vosotros, que amais y sentís a Ejea como yo, ya os dais por satisfechos.

Si quiero pedirle a nuestra Madre y Señora la Virgen de la Oliva, que esté siempre presente en todas las cosas de nuestro pueblo y que nos siga dando la alegría, el trabajo y la salud que siempre nos dispensó.

Y ya, con vuestro permiso, me permito disparar desde el balcón de Nuestro Ayuntamiento este primer cohete de nuestra alegría en fiestas. Gracias por vuestra atención y felicidad para todos en las fiestas que van a comenzar.

CARIÑENA: BALANCE DE UN AÑO



Cada año, cuando llegan las fiestas patronales, la vida de los pueblos de España se paraliza. Es la hora de hacer recuento de toda la labor desarrollada a lo largo de los doce últimos meses; es la hora de ordenar los problemas pendientes cara al futuro.

Calatayud está en fiestas, celebrando a su Santo Cristo de Santiago. ¿Que se ha hecho en el pueblo? ¿Qué falta por realizar? Su alcalde, don José Bribián,

habla para nuestro periódico sobre tales temas.

LOS LOGROS

—Hemos conseguido —comienza diciendo— pavimentar el ochenta por ciento de nuestras calles, así como está funcionando a plena satisfacción la red de distribución, saneamiento y abastecimiento de agua al vecindario. Otro logro del que enorgullecerse es el Mercado

OBRAS REALIZADAS:

- El 80 por ciento de las calles, pavimentadas.
- La Sección Delegada de Enseñanza Media acogerá este curso a más de cuatrocientos alumnos.
- El Mercado Municipal cuenta con modernas instalaciones.
- Lámparas de mercurio iluminan el ochenta por ciento de la población.
- Funciona a pleno rendimiento la red de distribución y saneamiento de agua potable.
- El Grupo de Colonización, algo magnífico.

Municipal, cuyas instalaciones son muy modernas.

Por otra parte y refiriéndose al tema de la iluminación pública, tengo que decir que aproximadamente el ochenta por ciento de la población disfruta de lámparas de mercurio.

—Hay una obra cumbre ¿no?

—En efecto. Se trata de la Sección Delegada de Enseñanza Media. Nadie en el mundo puede calcular la rentabilidad de esta obra. Toda la zona de Cariñena se beneficiará. Comenzó el pasado curso con trescientos ochenta alumnos, y para el

que comenzará en breve tiene ya más de cuatrocientas solicitudes de matriculación. Los alumnos podrán comer este año allí, pues la cocina está montada actualmente y pronto empezará a funcionar.

—¿Y qué ocurre con el Estanque Alto?

—Pues que en estos días están trabajando en su acondicionamiento, así como de las acequias correspondientes. En cuanto esté terminado aprovecharemos mucho más las aguas.

¿A cuánto asciende el valor en pesetas de tales obras?

—Casi a dos millones de pesetas.

—Háblenos del Grupo de Colonización.

—El Grupo de Colonización que se ha montado funciona magníficamente. El Grupo Vecinal y Virgen de la Cruz, con dos pozos que abastecen de las aguas necesarias para regar, en riegos que cubren unas trecientas hectáreas de terreno, de cincuenta litros por día y mes.

OBRAS EN TRAMITE

Hemos hablado

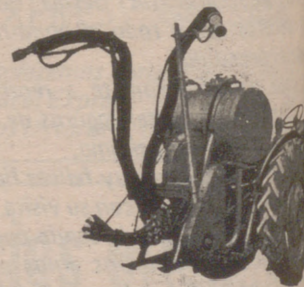
TOMAS MARZO

VENTA DE MAQUINARIA AGRICOLA
Teléfono 64 ● CARIÑENA

ATOMIZADORES SOLE

PARA SULFATAR Y AZUFRAR VIÑAS Y ARBOLES FRUTALES

Capacidad 200 litros ● Simple y eficaz



CAFES

ORUS

LOS MEJORES



P. Escoriaza, 7
Teléfs. 254992 y 256263

ZARAGOZA



LOPEZ URIBE

ASESORIA

- Laboral
- Administrativa
- Fiscal

GESTION

- Seguros Sociales
- Aperturas negocios
- Agronómicas
- Pasaportes y L. Caza
- Escrituras
- Automóviles
- Tramites Generales



BRUJULA

GESTORIA ADMINISTRATIVA
ACADEMIA DE CONDUCTORES

Directores:

Francisco José García López
José María Marcén Seral
Alejandro Peligero Gómez

Zurita, 18 ZARAGOZA Teléfono

OBRAS EN TRAMITE:

En la quinta fase de pavimentaciones de las calles, se hará una inversión de cuatro millones de pesetas.

Otros tres millones se dedicarán a piscinas.

Los habitantes de Calatayud las han acordado; los nativos de este pueblo que viven fuera ahora al día de lo que se ha hecho.

Es tiempo de que retomemos el tema de las obras que se encuentran en trámite de realización.

Tenemos varias obras en trámite, a la espera de que se cumplan los plazos administrativos para ser sometidas a subasta.

obras realizadas y otras en trámite; también existen proyectos que, con un poco de suerte y un mucho de esfuerzo, podrán ser convertidos en realidad. Nuestro entrevistado se refiere ahora a esta interesante faceta.

Como tenemos una zona de primer orden en producción de vinos, deseamos crear un Museo con carácter nacional para ellos.

OBRAS EN PROYECTOS:

Museo del vino con carácter nacional.

necesidad de un parador, privado o Municipal.

la cepa de la vid tendrá su monumento.

el aspecto de las pavimentaciones de vías públicas, pronto iniciaremos una fase de tales obras, las que haremos una inversión de cuatro millones de pesetas.

pero hay más; proyectamos invertir otros millones de pesetas en la realización de las piscinas, que tiene lo siguiente: piscina para mayores, cerramiento, vestuario, restaurante y obras complementarias.

PROYECTOS

no sólo en Calatayud hay

Otro proyecto nuestro es el de levantar un Parador Nacional. Lo necesitamos.

Si la iniciativa privada no se hace cargo de la idea, lo hará la corporación Municipal.

Por último, quiero referirme al monumento que hemos pensado dedicar en nuestro pueblo a la cepa de la vid, para que sea un símbolo del agradecimiento que los hijos de este pueblo tenemos hacia el árbol que tanto bien nos ha hecho. El presupuesto está ya preparado.

SI PERSISTE LA SEQUIA, LA COSECHA DE UVA SE VERA MUY MERMADA



En los laboratorios, hombres como los que se ven en la foto son los que cuidan por mejorar la calidad de los vinos de Cariñena.

CARIÑENA, 11 (De nuestro corresponsal por teléfono).—

Si continúa así, la cosecha de la uva será muy mermada debido a la sequía que están padeciendo las viñas, no recompensando la calidad por la cantidad. El agricultor al mismo tiempo no desea que llueva por miedo a las tormentas que asolan el campo español, y prefiere por otro lado coger lo que sea, considerando que lo ganará en grados. En cuanto a la población, desde el mes de mayo está abasteciendo sus necesidades con el agua de un pozo hecho por el Instituto Nacional de Colonización, no escaseando en su consumo ni de día ni de noche.

Se nota la proximidad de las fiestas locales. Los habitantes se desviven por el blanqueo y pintado de sus viviendas.

OBRAS

Están a punto de

terminarse las obras de pavimentación de acequias del Grupo Sindical Estanque Alto núm. 9.478, destinado exclusivamente para riego de cereales en la partida La Llana de Olivar. Dicho riego es a consecuencia de coger aguas de aluvión del Río Frasco y Borrascos de la Oza, en el citado Estanque Alto que sirve de almacenamiento de unos 25.000.000 de litros de agua.

PISCINAS

Se tiene conocimiento de que para el próximo año se efectuará la primera fase de las piscinas municipales, donde ya se han llevado piedras para nivelación del terreno, estando en período de subasta, pues ya se fue anunciado en el Boletín Oficial de la Provincia, constando la primera fase de cerramiento, distinción de piscinas para mayores y pequeños, vestuarios y servicio de bar-restaurante y desagües generales.

PARADOR

Al acercarse las fiestas patronales, se observa más la necesidad que tiene esta localidad de un parador donde pueda estar atendido el visitante que nos honre con su estancia, ya que sólomente se cuenta con una fonda y un restaurante, que son insuficientes para el albergue del personal transeúnte.

Se considera que el desplazamiento de la capital los sábados y domingos es grande, ya que la distancia que media es de 47 kms.

SECCION DELEGADA

A partir del día primero del actual se han incorporado a su trabajo el Sr. director de la Sección Delegada de Enseñanza Media, don José Luis Villalba Portolés, y demás profesorado, para atender a los alumnos en la convocatoria de septiembre, habiendo efectuado los exámenes durante los días 3 y 7 y encontrándose en la actualidad calificando.



eficaz

Plaza de Toros de CARIÑENA

domingo 13 de septiembre: A las 4'30 de la tarde

GRAN NOVILLADA CON PICADORES

Con permiso de la Autoridad bajo su presidencia y si el tiempo nó lo permite serán lidiados, banderilleados y muertos a estoque.

6 HERMOSOS NOVILLOS, 6

acreditada ganadería de D. Higinio Luis Severino, de Salamanca, con los valientes novilleros.

JOSELITO ORTEGON

Miguel Sicilia "CAMPILLO"

ANTONIO VARGAS

Con sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros.

COOPERATIVA VITICOLA "SAN JOSE"-AGUARÓN

SELECTOS VINOS EMBOTELLADOS

BLANCO, CLARETE, TINTO

SAN VALERO VALDEMADERA

VINOS PROTEGIDOS POR EL CONSEJO REGULADOR DENOMINACION "ORIGEN CARIÑENA"

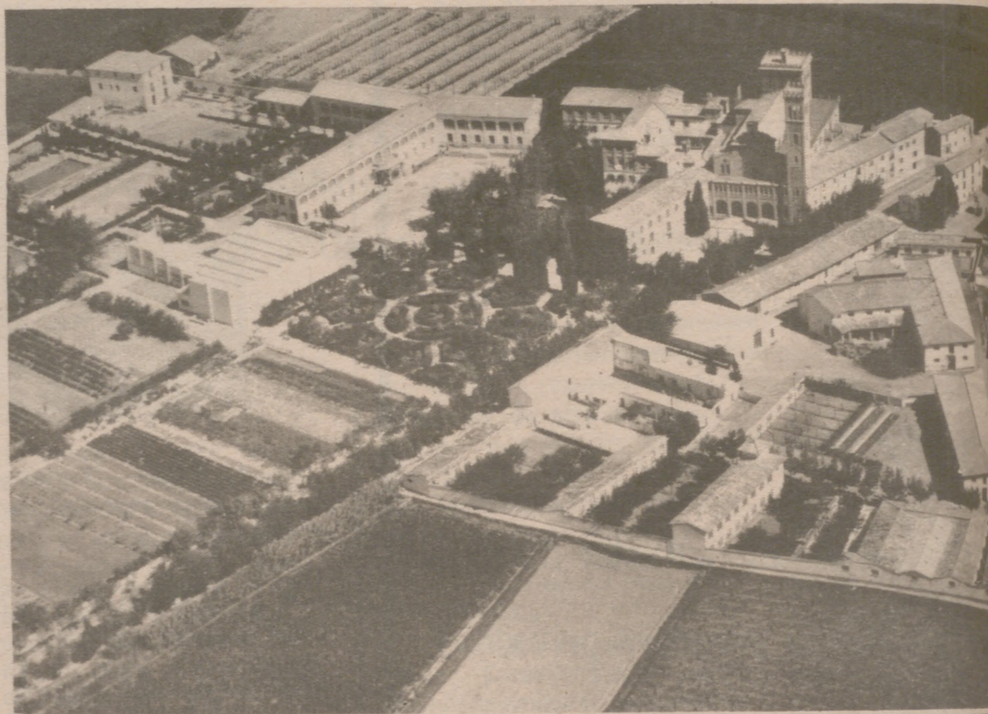


Don Agustín Lahuerta, director de la Caja, en Cariñena

PRESENCIA EN CARIÑENA DE LA CAJA DE AHORROS DE ZARAGOZA

IMPORTANTE APORTACION FINANCIERA PARA AGRICULTURA, VIVIENDA, INDUSTRIA Y ATENCIONES DE CARACTER SOCIAL

● NOS INFORMA EL DIRECTOR DE LA SUCURSAL, D. AGUSTIN LAHUERTA NAVARRO



Vista general de Cogullada



Comedor de la Colonia de Comarruga



Los niños y niñas asistentes a la Colonia de Comarruga, disponen de una pasarela para llegar desde los edificios de la colonia, hasta el mar, en terrenos propios acotados

Con ocasión de celebrar sus fiestas anuales es oportuno recoger las evoluciones que Cariñena y la comarca renombrada de la que es capital, han experimentado recientemente. Hay avances importantes tanto en el sector agrícola como en el industrial y en aspectos sociales como es la vivienda y otros de interés general. En una gran parte son debidos a la aportación financiera de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza Aragón y Rioja, por lo que nos dirigimos al Director de la Sucursal en Cariñena, D.

Agustín Lahuerta Navarro, para conocer la actividad desarrollada por la Entidad en la zona de Cariñena.

—Señor Lahuerta ¿Cuáles son las facetas que abarca la labor de la Caja en esta localidad?

—Como se trata de una población eminentemente agrícola, con una fama bien ganada por sus producciones vinícolas, creo que debe señalarse en primer lugar los créditos actualmente concedidos por la Caja al sector agrario, por una importante cuantía a la que hay que añadir los varios servicios de nuestra Obra Agrícola, como son análisis de tierras, vinos, aceites, sondeos para captación de aguas, semillas selectas, etc. que se completa con cursillos de poda, de injerto y otros celebrados en la Escuela de Capataces Agrícolas, de Cogullada, donde también cursan sus estudios como alumnos varios jóvenes labradores procedentes de esta comarca, a la cual regresarán después de los tres años de capacitación para llevar a la

práctica, en sus fincas, las nuevas técnicas de cultivo. —¿Hay además algún otro sector que reciba atenciones de este tipo?

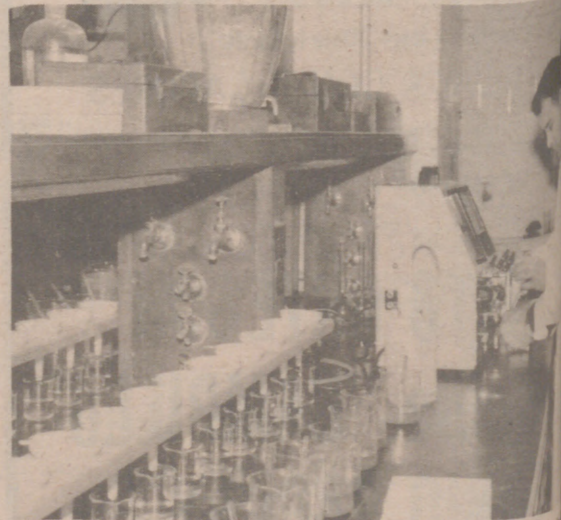
—En razón de ser la agrícola la actividad primaria del Campo de Cariñena, es lógico que nuestra ayuda sea más cuantiosa, pero la Caja financia igualmente otros sectores. Para la industria tenemos concedidos créditos así como para el comercio y particulares. Igualmente en una necesidad cada día más sentida como es la vivienda, hemos contribuido a la construcción de nuevas viviendas, que van solventando este problema social.

—¿Qué otros aspectos de la labor de la Caja quiere destacar?

—Para seguir con las atenciones de carácter social puedo decirle que son numerosos los niños y niñas de Cariñena y su zona que asisten en los meses de verano a los turnos de la Colonia Marítima de Comarruga,

donde permanecen alternativamente disfrutando del mediterráneo y todo momento por debidamente. También hay que Hogar del Jubilar "Lasiera" de Zaragoza cuyos socios quienes proceden en general, instalaciones de Social, como el de Zaragoza, con sus facultativos, están de nuestros clientes comarca, siendo hacen uso de ellos.

—¿Quiere añadir? —Desear felicitar buenos amigos que a fines del pasado dirigir esta Oficina vecindario de Cariñena. Por nuestra agradecemos las de don Agustín Lahuerta unimos a sus buenas estas fiestas tan la nobleza de Cariñena.



Laboratorio de análisis químicos, agrícolas y de Cogullada

DE LA
AGOZA

NCIERA
INDUSTRIAL
CIAL

CONSEJO REGULADOR
DE LA DENOMINACION
DE ORIGEN CARIÑENA

HABRA NUEVAS Y ESTRICTAS NORMAS DE VIGILANCIA

**META: VELAR AUN MAS POR LA PUREZA
DE LOS CALDOS DE LA ZONA**

Los tintos se cultivan en Alpartir, Almonacid, Longares, Alfamen y Cariñena. Los claretes en Aguarón, Tosos, Encinacorva y Villanueva. Los blancos en Paniza y Cosuenda.



CUANDO un producto alcanza merecido renombre merced a su escrutible calidad, siempre atraerá comerciantes sin escrúpulos que intentarán falsificar otro parecido, con la intención de hacerlo pasar por aquél. Con el vino de Cariñena, uno de los mejores del país, ocurre otro tanto, y para luchar contra tal realidad existe un eficiente Consejo Regulador de la Denominación de Origen de Cariñena. El dinámico alcalde de este pueblo pertenece a tal Consejo en calidad de vocal. José Bribián es quien nos habla al respecto.

estamos esperando llevar a cabo una reforma de nuestro reglamento que tendrán gran trascendencia. Habrá que aguardar a que las Cortes aprueben el nuevo estatuto del vino, para que nosotros podamos suprimir algunos artículos de nuestro reglamento que creemos perjudiciales.

¿Qué artículos son éstos?

Concretamente los que permiten que vinos embotellados fuera de la zona de Cariñena, puedan ser denominados como si de hecho pertenecieran a esta región. Esto nos causa muchos perjuicios porque, dadas las distancias, se presta a no poder controlar tales vinos que, en algunas ocasiones, son vendidos a menor precio que los auténticos que salen de nuestra zona.

Como es natural, ¿habrán tomado Vds. alguna iniciativa para corregir esta situación?

Primeramente, queremos obtener del Consejo en pleno la rectificación del artículo que le cité antes. Por otra

parte, no debe permitirse que sea ampliado el cupo de permisos para embotellar. Además, debe obligarse a todas aquellas industrias que quieran producir vinos de Cariñena, a radicarse en nuestra zona. Hemos logrado una orden del Director General de Agricultura que impide por el momento otorgar más peticiones para embotellar. Todos los que componemos el Consejo Regular de la Denominación Origen de Cariñena, estamos trabajando mucho en este sentido.

CARACTERISTICAS

Once son los pueblos que producen los magníficos caldos de Cariñena. Helos aquí: Alpartir, Almonacid de la Sierra, Alfamen, Aguarón, Cariñena, Cosuenda, Encinacorva, Longares, Paniza, Tosos y Villanueva de Huerva.

Todos ellos comprenden la zona tradicional de viñedos de calidad en esta región.

Aquí se cultivan esos tintos, claretes y blancos que

hacen resucitar a un muerto. Los once pueblos citados

—termina diciendo don José Bribián— cultivan sus vides y elaboran sus vinos con el mayor esmero y cuidado. Cada uno de ellos se destaca en alguna especialidad: los tintos se cultivan en Alpartir, Almonacid, Longares,

Alfamen y la parte baja y oeste de Cariñena. Los claretes son extraordinarios en Aguarón, Tosos, Encinacorva, y Villanueva. En cuanto a los blancos —o "pajarillas", como se les conoce por esta tierra— destacan de una manera especial Cosuenda y Paniza.

CENTRO MERCANTIL E INDUSTRIAL Y AGRICOLA DE CARIÑENA

Durante las fiestas se celebraran grandes bailes de sociedad, amenizados por un famoso conjunto musical.

SALUDA Y DESEA FELICES FIESTAS A SUS ASOCIADOS, FAMILIA Y PUBLICO EN GENERAL QUE NOS HONREN CON SU VISITA.

P. Rivera, 56

CARIÑENA

Tel. 80

GENARO TEJERO

Criador y Exportador de Vinos Generosos

- VIÑEDOS PROPIOS EN VARIOS PUEBLOS DEL CAMPO DE CARIÑENA
- ACOGIDO AL CONSEJO DENOMINACION ORIGEN CARIÑENA

Teléfono 49

CARIÑENA



Vista parcial de una planta de lavado de botellas, en una de las modernas industrias dedicadas al vino en Cariñena.

PROGRAMA OFICIAL de los actos cívicos

DIA 12.

A las 12 horas.— Anuncio Oficial de las Fiestas, con disparo de cohetes, pasodobles por la Banda de Música de Almonacid de la Sierra, y primera salida de la comparsa de cabezudos, amenizada por los clásicos gaiteros.

A las 16 horas.— Segunda salida de la comparsa de cabezudos.

A las 17 horas.— En el Campo de Deportes "La Platera", emocionante partido de fútbol entre los equipos:

C.F. Torrero de Zaragoza, primera Regional y C.D. Cariñena.

A las 22 horas.— Por la calle José Antonio Primo de Rivera, transcendental desfile del conjunto las "majorettes" el cual en la Plaza de España, presentará lo más selecto de su repertorio.

A las 23 horas.— En el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial con asistencia de la Corporación Municipal, Autoridades y Comisión de Fiestas, tendrá lugar la investidura y presentación al pueblo de la Reina de las fiestas y sus damas de honor.

Seguidamente Gran concurso de Jota por el Cuadró de Educación y Descanso de Andorra (Teruel) con la actuación del famoso cantador Sr. Irazo "El Pastor de Andorra".

A continuación se celebrará una gran verbena popular en el sitio de costumbre.

DIA 13.

A las 9 horas.— Tercera salida de la comparsa de cabezudos.

A las 9,30 horas.— Dianas y pasacalles por: las Bandas de Música de la Excm. Diputación Provincial de la Asamblea de la Cruz Roja de Caspe y de Almonacid de la Sierra, las cuales ejecutarán parte de su repertorio, deteniéndose en la Plaza del General Franco, Fuente de las Cadenas y Plaza de España.

Por celebrarse este día la fiesta de la vendimia, los actos organizados por la mañana, serán anunciados en programas especiales.

A las 17 horas.— En la Plaza de Toros, con permiso de la Autoridad, bajo su presidencia y si el tiempo no lo impide, se celebrará una gran novillada picada, con toros de la ganadería de D. Higinio Luis Severino, de Salamanca, divisa verde y blanca, para los valientes novilleros.

Joselito Ortégón, de Colombia.
Miguel Sicilia "Campillo", de Zaragoza.

Antonio Vargas, de Sevilla
con sus correspondientes cuadrillas de banderilleros y picadores.

A las 23 horas.— En el sitio que oportunamente se designará, se quemará una preciosa colección de fuegos de artificio confeccionada por la Pirotecnia Zaragozana.

DIA 14.

A las 8 horas.— Diana y pasacalles por la Banda de Música.

A las 8,30 horas.— Encierro de las reses bravas que habrán de ser lidiadas por la tarde.

A las 13,30 horas.— En el local que oportunamente se designará, la Comisión de Fiestas, obsequiará con una comida a los incluidos en la Beneficencia municipal, presidiendo las Autoridades. Al final de la misma les será entregado un donativo en metálico.

A las 17 horas.— En la Plaza de Toros, extraordinario espectáculo cómico-taurino musical "fantasía oriental" con el mejor torero —en su género— de todos los tiempos:

el chico torero y sus bellísimas artistas señoritas musicales.

DIA 15.

A las 8 horas.— Diana y pasacalles como en días anteriores.

A las 8,30 horas.— Encierro de las reses bravas que habrán de lidiarse por la tarde.

A las 11 horas.— En el Campo de Deportes "La Platera", se celebrará un gran concurso de destreza de tractor con remolque, patrocinado por las Casas Ebro y Jhon Deere, otorgándose a juicio del Jurado calificador los siguientes premios:

Primer premio: 2.000 pesetas.
Segundo premio: 1.000 pesetas.
Tercer premio: 500 pesetas.

A las 17 horas.— En la Plaza de Toros, primera becerrada al estilo tradicional, en la que se lidiarán reses de una acreditada ganadería, bajo la dirección de un afamado director de lidia.

A las 23 horas.— En el recinto de la Plaza de Toros, tendrá lugar una gran velada de lucha libre americana, con intervención de extraordinarias figuras internacionales de este deporte.

DIA 16.

A las 8 horas.— Diana y pasacalles, como en días anteriores.

A las 8,30 horas.— Encierro de las reses bravas que habrán de lidiarse por la tarde.

A las 11 horas.— Gran carrera ciclista "Primer trofeo de la ruta del vino del campo de Cariñena", organizado por el Club Ciclista Zaragozano, y patrocinado por la Comisión de Fiestas, cuyos pormenores se darán en programa de mano; los detalles de organización, itinerario y trofeos, estarán de manifiesto en dicho Club.

A las 17 horas.— En la Plaza de Toros, gran festival taurino local, para aficionados de la localidad y de las Peñas Locales, se lidiarán y se matarán a estoque dos herreros becerreros de la ganadería de Sebastián Supervía de Tauste.

DIA 17.

A las 8 horas.— Diana y pasacalles como en días anteriores.

A las 8,30 horas.— Encierro de las reses bravas que habrán de lidiarse por la tarde.

A las 11,30 horas.— Magnífico festival organizado y patrocinado por gaseo "La Casera" con un ameno carnaval infantil, deleitando a los niños y niñas repartiendo valiosos premios golosinas.

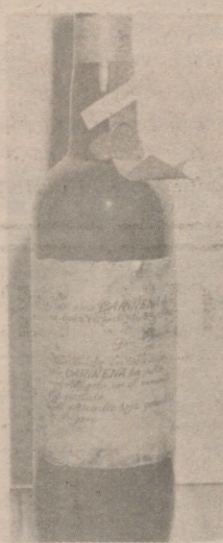
A las 11 horas.— En el Campo de Deportes "La Platera", se celebrará un gran concurso de tiro al plato, cuyos pormenores se darán en programa de mano.

A las 17 horas.— En la Plaza de Toros, última becerrada al estilo tradicional, lidiándose reses de una acreditada ganadería, bajo la dirección de un director de lidia.

A las 23 horas.— En el recinto de la Plaza de Toros, extraordinario espectáculo, arrevistado "Noche de estrellas", cuajado de figuras estelares de la Televisión Española, entre ellas Antonio Machín.

Seguidamente, se quemará una gran traca y a continuación, gran verbena musical, como final de Fiestas.

DON RAMON



EL NOBLE VINO CARIÑENA
QUE SE MANTIENE EN
ENVASES DE ROBLE HASTA
EL MOMENTO DEL PEDIDO

COMENDADOR

TINTO ROSADO
BLANCO

•••

Vicente, Suso y Pérez, S. C.

TELEFONO 16

CARIÑENA

Transportes ALFONSO LAPUENTE

(EL AGUILA)

Servicio regular de mercancías: ZARAGOZA — BURBAGENA

ZARAGOZA: Madre Sacramento, 26. — Tel. 22 77 28

DAROCA: Mayor, 54

SUCURSAL EN CARIÑENA: PASCUAL BRIZ, P. Rivera, 12

LOS VINOS DE CARIÑENA, A LA CONQUISTA DE EUROPA



A la vuelta de Dinamarca y Suiza, don José Bribián y otros componentes de la misión comercial española que dió a conocer los vinos de Cariñena en aquellos países, visitaron nuestro periódico, momento que recoge la foto.

— HAN SIDO MUY BIEN ACOGIDOS EN AQUELLOS PAISES DONDE SE HAN MOSTRADO AL PUBLICO.

— EN LA ACTUALIDAD SON COMERCIALIZADOS CON ARREGLO A LAS MAS DEPURADAS TECNICAS.

— PROXIMAMENTE SE REALIZARAN DEGUSTACIONES DE NUESTROS CALDOS EN AUSTRIA, GRAN BRETAÑA Y RUSIA.

Y hago muchos viajes al extranjero, ¡oiga! Así me entero de cómo va el negocio del vino por esos mundos" —dice el presidente

de la Junta Nacional de Bodegas y Destilerías Cooperativas Españolas, don José Bribián. Y añade:

— "Como presidente de la

Junta Nacional defiendo siempre la cosa nacional, pero en primer lugar está mi tierra, naturalmente".

— ¿Qué tal funciona la comercialización de nuestros vinos?

— En la actualidad nuestros vinos son comercializados con arreglo a las más depuradas técnicas y estoy por decirle que todavía vamos a depurarlas más en lo sucesivo.

— ¿De que forma?

— Concretamente, estamos dispuestos y preparados para arreglar nuestros vinos al gusto internacional. En nuestras recientes degustaciones de Ginebra y Dinamarca, primeras que han hecho nuestros vinos de Cariñena en el exterior, hemos podido comprobar que si los preparamos bien pueden competir con lo de más calidad de Europa. Al terminar dicha degustación en Dinamarca, la Embajada de España hizo una encuesta que

presentó a nuestro Ministro de Agricultura; yo ví con mis propios ojos los resultados de la encuesta, en los que se decía que dejando aparte los de Jerez y Málaga, entre los mejores de nuestro país, estaban los de Rioja, Cariñena y Jumilla, al mismo nivel.

— ¿Qué consecuencias dedujo Vd. de tal gira europea?

— Pues que debemos centrar todos nuestros esfuerzos en mejorar la calidad de nuestros vinos y prepararlos desde el momento de su elaboración, de tal manera que nos asegure la permanencia dentro de una línea competitiva en Europa.

— ¿Habrá más degustaciones de los vinos de Cariñena en el extranjero?

— Desde luego que sí. Próximamente, con el Grupo Nacional de Exportación, al cuál siempre tendremos que agradecer la buena cogida que

nos dispensan, tenemos programadas otra serie de degustaciones en Austria, Inglaterra, y Rusia.

— ¿En qué fechas?

— Las fechas están aún por decidir

— ¿Quién costea estas exposiciones volantes?

— En una gran parte se costean gracias a las ayudas económicas del FORPPA, pero también se mantienen por la intervención del Ministerio de Comercio.

Al terminar nuestra entrevista sobre tan interesante tema con don José Bribián, hacemos votos porque los vinos españoles, y especialmente los de la zona de Cariñena, logren abrirse un vasto mercado en los países de Europa; en todos sin excepción. Del empeño que en ello pongan quienes cultivan los caldos de nuestra tierra, dependerá alcanzar tal meta.



EMBOTELLADO ESPECIAL DE VINOS DE
CRIANZA Y EXPORTACION EXTERIOR,
CON SUS VINOS

CARIÑENA VITICOLA
Y
CASTILLO MONTEARAGON

Con motivo de las fiestas, saluda a
sus asociados clientes y amigos

OCHO PERSONALIDADES ESPAÑOLAS, DESIGNADAS "MOSQUETEROS DE L'ARMAGNAC"

OCHO personalidades entraran a formar parte de la Orden francesa de los Mosqueteros de L'Armagnac. Después de numerosas gestiones, la Orden citada ha decidido invitar a las ocho personalidades que citamos a continuación a formar parte de sus filas:

Excmo. Sr. D. Pedro Zaragoza Orts, director general de Empresas y Actividades Turísticas.

Excmo. Sr. D. Rafael Orbe Cano, gobernador civil de Zaragoza.

Excmo. Sr. D. Agustín Cotorruelo, presidente del FORPPA

Excmo. Sr. D. Francisco Vives Camino, teniente general del Ejército del Aire.

Ilmo. Sr. D. Pedro Baringo Rosinach, presidente de la Diputación de Zaragoza.

Ilmo. Sr. D. Mariano Hirno Liria, alcalde de Zaragoza.

Ilmo. Sr. D. Francisco Moreno Arenas, presidente Nacional del Sindicato de la Vid.

Ilmo. Sr. D. José Bribián, alcalde de Cariñena, diputado provincial de Zaragoza y presidente de la Junta Nacional de Bodegas y Destilerías Cooperativas.

de
sábado

a
sábado

SIEMPRE

SIVO
D
RS
DERA
presentado el
mente distin
sin Filatov,
que un ho
este inusita
tstov que c
y torpe con
estés el ru
za, se le o
lo que el l
ha hay imp
el que no e
aten bien e



Escribe:

EDUARDO ALARCON

● HUMANIDAD

EN Hospitalet, Barcelona, se celebra un Festival para premiar a los artistas que a través de sus canciones se hayan distinguido más en su propagación de los valores humanos del hombre. En Dolores Vargas ha recaído el premio que muestra en la fotografía.

-¿Valores humanos? -comenta alguien.
-Sí; pero no creo haya sido por lo del "Achilipú"
Desde luego.



● EL FOLKLORE DE MADRID YA TIENE UN DISCO

TODO el tipismo de los viejos tiempos ha sido recogido en un "long-play" con el título de "Folklore de Madrid". Los señores Galtés y Martínez, de RCA, hacen entrega de la primera copia al Exmo. Sr. Alcalde de Madrid, don Carlos Arias Navarro.

Desde luego -comentan después de la entrega- no ha habido en Madrid un alcalde tan "echao p' delante".
Y eso que las verbenas están perdiendo su tipismo -comenta un mal fario.
¡Hijo! Del mal gusto del pueblo de Madrid no vá a tener también la culpa el alcalde...



● EL BESO

SE habla y no acaba de la nueva entrada de Sevilla en el cine. Esta mucho más moderna que cuando vestía aquellas terribles batas de rodaje de "Enseñar a un sinvergüenza", Carmen forma apasionada a José Rubio. La actriz, muy influenciada por el director Agustín Navarro cómo ha de ser el beso. Muy apasionado, de verdad, de amor.
¡Ojo! Que un beso de amor no se lo doy a cualquiera.
- Bueno -contesto Rubio- que yo no soy moco...

SIVO

DIAS, PERSONAJES

DERAMENTE OSOS?

Presentado el Circo Sovietico de Moscú. El espectáculo es distinto a lo que se conoce. El director Filatov, compuesto por quince osos que un hombre, es algo sorprendente, es bastante inusitado. Javier Fleta, le preguntó a Filatov que cómo ha conseguido tal maestría y torpe como el oso. Contestó el ruso: Conviviendo con ellos. Si a un oso, se le doma y acostumbra de pequeño, lo que el hombre quiera y será, sin hablar, hay imposible ni la doma de animales que no esta acostumbrado a ellos. Los osos salen bien embozados.



a premiar a
distinguido
del hombre.
estra en la

nueva entrada
cho más moderna
terribles batas de
guenza", Carmen
La actriz, muy
ha de ser el beso
de amor.
no se lo doy a
yo no soy mocosa



● AMIGAS

MARUJA Díaz y María Martín son dos buenas, estupendísimas amigas. Se les vé juntas en todos los sitios, viajan a América, van y vienen como si de dos buenas hermanas se tratara:

-La amistad bien entendida -dice la Díaz- está en entregar sin pedir.

-Al contrario del amor -añade María Martín, tan vampiresa siempre- que en el amor se da pidiendo muchísimo.

● EL CINE LE HACE ACTOR DE LA CANCION

ESTA en Madrid Leonardo Favio, si el de "O quizá simplemente le regale una rosa", el famoso que se confiesa con sinceridad.

-He dirigido cine en mi país comprobando que el cantante no ha de ser tan solo un señor con buena voz, sino un actor total que sepa interpretar el argumento de la canción.

Vamos, todo lo contrario a Palito Ortega.



● GENERACIONES

EN un mismo coctel coinciden Aurora Bautista, Juan Luis Galiardo, Junior, Mercedes Vecino, Celia Gámez, José Sazatornill "Saza", Isabel Garcés y Rocio Dúrcal. Se habla de todo, lógico y de años, sin confesar ninguno la edad, lógico también.

-Pues para ser de la generación de los treinta -dice Junior- a Isabel Garcés y Celia Gámez hay que ver como os conservais

-Como que a las de los cuarenta -agregan Aurora Bautista y Mercedes Vecino- nos dáis sopas con onda.

-No os preocupéis -termina Juan Luis Galiardo- que como todo anda al revés y se vive con tanta ansiedad, nosotros, los del sesenta, quisieramos ser solo una sombra en el momento del paso de generaciones.

X FIESTA DE LA VENDIMIA

SALUTACION

CARIÑENA y su comarca, como ya es tradicional, se prepara para conmemorar su X Fiesta de la Vendimia, fiesta muy querida por todos los directos o indirectamente tenemos en la vida nuestro medio de vida y porque tras un año de espera desasosiego es toque anunciador de la próxima vendimia, que nos llega tras derrochar enormes esfuerzos y quemar parte de la vida de los hombres de esta tierra, que por su sequedad y aspereza para que la hermosura de sus verdes vides, no solamente chupan sus raíces la pequeña proporción de agua que esconde nuestra tierra en sus entrañas, sino además es alimentada por el sudor caído de nuestros hombres que enamorados de sus viñas, no gatean sacrificio ni trabajo aun a sabiendas de que entregan lo más hermoso que poseen, la vida.

Al llegar el día de la Fiesta de la Vendimia, todos los hombres de esta tierra se unen en un abrazo sincero y bajo una misma ilusión y comunican propios y extraños que esta tierra, ha hecho del cultivo de la vid, una profesión mimada y técnicamente especializada, que juntamente con la más pura técnica de elaboración y comercialización de nuestros vinos, han sido asombro en países extranjeros, dando prestigio a España, y a no dudar, tardando mucho ganaremos posiciones en nuestras ventas al exterior, equiparándonos a otras zonas tradicionalmente exportadoras.

Con estas modestas líneas convocamos a todos los hombres de su campo y a cuantos quieran visitarnos para que compartan nuestra alegría y hacer partícipes de nuestra hospitalidad a quienes nos hacen el honor de estar entre nosotros en este día de profundo significado para toda nuestra zona vinícola.

EL PRESIDENTE DE LA COMISION EJECUTIVA
José BRIBIAN SANZ

ESTOS SON LOS ACTOS PARA EXALTAR LA FIESTA DE LA VID

DIA 12

A las 22'30 horas:

Desfile por la calle principal de las «MAJORETTES» con todo su conjunto y exhibición en la Plaza de España.

A las 23 horas:

Proclamación e investidura de la Reina de la Fiesta de la Vendimia, señorita PEPA ZARAGOZA IVARS y sus Damas de Honor, en los salones del Muy Ilustre Ayuntamiento, presentadas por D. José María Zaldívar.

Seguidamente, en la Plaza de España y en honor de la Reina y sus Damas, se celebrará un Gran Festival de Jota, a cargo del Cuadro de Educación y Descanso, de Andorra (Teruel), con la actuación, entre otros, del popular jotero «EL PASTOR DE ANDORRA».

DIA 13

A las 9'30 horas:

Pasacalles por las bandas de Música de la Diputación Provincial, de la «Asamblea de la Cruz Roja de Caspe» y de Almonacid de la Sierra donde en la Plaza del Generalísimo, Plaza de España y fuente de las cadenas interpretarán parte de su repertorio.

A las 11 horas:

A continuación traslado del Santo Cristo de Santiago, desde la Iglesia Parroquial hasta la Plaza de España, donde se celebrarán los principales actos de la Fiesta, que comenzará con la ofrenda de frutos y el pisado de las uvas; hasta conseguir el primer vino del año, que será ofrecido al Santo Cristo de Santiago, por la Reina de la Vendimia.

Seguidamente en el Salón de Actos del M. I. Ayuntamiento, tendrá lugar un acto académico de exaltación del vino de la tierra.

En primer lugar, don José Bribián, Presidente Ejecutivo de la Fiesta de la Vendimia hará uso de la palabra; y; a continuación, el Mantenedor de la Fiesta, el Poeta D. FEDERICO MUELAS, exaltará nuestros famosos vinos y la tierra de nuestra comarca de Cariñena.

Cerrará el acto un gran desfile de carrozas, portadoras de bellas señoritas, que recorrerán las principales vías urbanas, todas ellas alegóricas a nuestra tierra y exaltación de nuestros productos, con acompañamiento de las rondallas regionales y banda de Música.

Don José María Zaldívar, Procurador en Cortes, hará las presentaciones oficiales.

A las 14 horas:

En los locales del Centro Mercantil Industrial y Agrícola, será servido un almuerzo por el Hotel La fuente de Zaragoza, en honor de la Reina de las Fiestas, Autoridades e invitados.

Después del almuerzo se entronizarán a ocho personalidades españolas por la Compañía de Mosqueteros de Armagna (Francia), esta compañía es de la Tierra de D'Artagnan y su lema es «Todos por Uno y uno por Todos».

A las 17 horas:

En la Plaza de Toros, tendrá lugar una extraordinaria novillada picada, en la que se correrán seis magníficos novillos-toros de la acreditada ganadería de D. Higinio Luis Severino, de Salamanca, divisa verde-blanca, para los afamados espadas:

Joselito Ortégón, de Colombia
Miguel Sicilia Campillo, de Zaragoza
Antonio Vargas, de Sevilla

CORTE DE HONOR



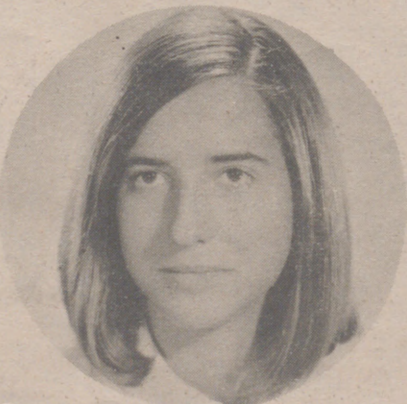
PEPA ZARAGOZA IVARS
Reina de las Fiestas de la Vendimia



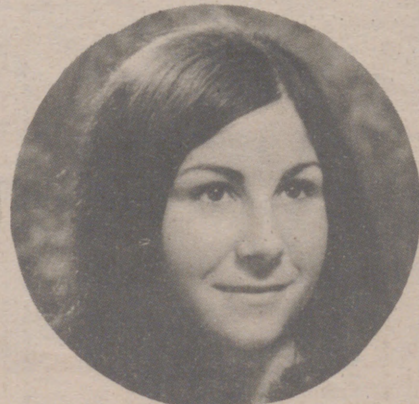
M. ANGELES HIGUERA
VITALLER



M.ª TERESA REDONDO



M.ª PILAR NIVELÁ SAINZ



ANA M.ª NAVARRO BERNABE



MARIBEL MONEVA FERRER

El Mercado Municipal, importante logro para Cariñena



El mercado. Es el sueño de todas las mujeres de España. Aunque, a decir verdad algunas veces es también el desvelo. ¡Sube tanto la vida! Cariñena ha construido un mercado municipal que bien podemos calificar de modelo en su clase. Sus instalaciones modernísimas, unos servicios cuidadosamente estudiados y proyectados, unos sistemas de luz y de aireación, hacen gratísima la visita de las compradoras. Cariñena tiene ya el mercado que merecía. Su alcalde, don José Bribian puede sentirse satisfecho de su obra.

OS IGIOSOS

DIA 12.

2 horas.— Solemne volteo de en la Iglesia Parroquial.
9,30 horas.— Traslado de la imagen del Santo Cristo de la Iglesia Parroquial, con de Autoridades.
10,30 horas.— Misa rezada en parroquial.

DIA 13.

10,30 horas.— Misa rezada.
11 horas.— En la Iglesia al, solemne misa, con de las Autoridades.
Continuación de la Misa, con el Santo Cristo de hasta la Plaza de España, para los actos de la Fiesta de la terminados los cuales será la Iglesia Parroquial.
12 horas.— Misa rezada.

DIA 14.

10,30 horas.— Santa Misa.
11,30 horas.— Solemne misa dada en honor de la Santa asistencia de Autoridades, en homilía estará a cargo de D. Rubio, Párroco de San Martín de Zaragoza.
12 horas.— Santa Misa, y a Procesoión de traslado del de Santiago a su Capilla, presidida por las Autoridades.

DIA 15.

11 horas.— En la Iglesia Santa Misa en sufragio de de todos los hijos de muertos durante la Cruzada, siendo presidida por las

Alumbrado eléctrico para el Santuario de la Virgen de Lagunas

CARIÑENA, 12 (De nuestro corresponsal, por teléfono).— Con gran alegría del vecindario recogemos la noticia de que pronto será colocada la instalación del fluido eléctrico en nuestro Santuario de la Virgen de Lagunas, cosa esta deseada y esperada desde hace muchos años por todos. Para este fin se dispone de una cantidad a nombre de la Cofradía de la Vejez, más una aportación de la Excm. Diputación, pero todo ello insuficiente, precisando para la feliz terminación de la mejora donativos del pueblo y sus devotos.

PARO OBRERO

Un año más hemos comprobado que en esta localidad a la terminación de los meses de Julio y Agosto, meses estos que no se tiene trabajo en las viñas, no se ha producido paro obrero, debido a que los obreros agrícolas se han colocado en la construcción hasta estas fechas en que pronto se empieza la vendimia y demás trabajos de invierno, evitando así la emigración y la separación familiar que esto supone. Nuestra mayor congratulación.

TOMAS MARZO



Y
AGRICULTURA MECANIZADA, S. L.
(AGRIMECA)

SALUDAN a sus numerosos clientes y amigos, deseándoles pasen unas felices fiestas.

TRACTORES - EMPACADORAS
MATERIAL FORRAJE
MAQUINARIA AGRICOLA EN GENERAL

REPRESENTACION EN CARIÑENA: AVDA. JOSE ANTONIO, 106 — TELEFONO 64

OFICINAS Y EXPOSICION: Serrano Sanz, 6 - Telefono 255920
TALLERES Y REPUESTOS: Andres Piquer, 18 - Telefono 254805

ZARAGOZA

Bar "LA BODEGA"

Antonio Simón Hernández

RECIENTEMENTE INAUGURADO

Saluda e invita a visitar su nuevo establecimiento

José Antonio, 45

CARIÑENA

Teléfono 216

El mostrador y servicios frigoríficos han sido realizados por

REFRIGERACION SERVICIO, S. L.

Resera



Oficinas y Talleres: Toledo, 11 ● Teléfono 254200 ● ZARAGOZA

VIVE EN EJEJA, Y QUE POR MUCHOS AÑOS SEA...

Doña Tomasa Fronces

LA CENTENARIA MAS JOVEN DEL MUNDO



La señora Tavera y sus gallinas. Ellas le han recordado cuando un soldadico de la Guerra de Europa le robó una gallina cuando por la puerta de su casa pasaba un batallón. — (Foto Samper).

Su antiguo y flamante corazón es ejeano, aunque la llaman "La Taustana" porque nació, ahora se cumplen cien años justamente, en Tauste.

Se trata de doña Tomasa Forces Bermúdez, quien al vernos no se inmuta y dice:

—Pues aquí estoy tan pita, ya me ven. Todos quieren en Ejeja a "La Tautana" y yo a ellos aún los quiero más. Llegué a este pueblo de novia y para casarme. Vine en carro y, ¿sabe una cosa?, aún no he ido en auto. Pero en tren sí. Hasta Zaragoza he llegado en tren a ver la Virgen. Pero como mejor se viaja es en alpargata, que se lo digo yo.

—Doña Tomasa, yo quiero que usted nos cuente cómo se las ha arreglado para llegar a los cien y estar tan maja.

—Pues se lo voy a decir, "pa" que lo sepa. Cavilar poco, comer bien, hacer bien a todo el mundo, tener buenos pensamientos, trabajar mucho y no murmurar de nadie. Los que antes se mueren son los que hablan mal del otro. Los buenos pensamientos hacen vivir mucho, que se lo digo yo.

—Me ha dicho usted que estuvo en Zaragoza y que fue allí en un tren.

—A ver la Virgen, sí. ¡Qué maja estaba!

—Y por la tarde a ver al médico

—¡Calle y no diga usted eso! Yo nunca estuve mala y no se lo que es un sello, ni un jarabe ni una inyección, dando gracias a Dios. Ahora ya es otra vida. ¡Pobrecita de mí! ¡Qué buenas sábanas vendían entonces! Y ahora ya me ve. Si me habían de haber dicho que yo tenía que estar sin trabajar. No me dejan, ¿sabe? Con la de tortas que yo



"En las otros años, yo fregadera, guisadera, entonces me tan pobre como dicen". — (Samper).

he masao y he vendido por esas calles. La torta hueca, la de aguardiente... Y luego las magdalenas de huevo con gorrete. A 1,5 la docena y gordas como membrillos. Y la torta hueca a tres reales, que había pa comer toda la familia, no se piense.

—Y de las fiestas de entonces de Ejeja, ¿qué nos va a contar usted?

—Que los toreadores eran tan buenos, que se morían de viejos. "El Cocote" era más valiente que ninguno. Pero para toreadores finos los de Ejeja. Como "El Borrajas" y como Tomas de Pascualico no salen ya. Ya ve, yo he vivido tan sin pena, sin tomarme en serio los disgustos. Y qué meriendas, oiga... Luego dicen ahora que

hemos sido tan pobrecitos, no he sido festera. Yo era la fregadera y la guisadera. En casa se ajuntaban para jugar entre yeguaeros y huespedes montón.

—¿Cuál es su recuerdo antiguo, doña Tomasa?

—Pues cuando la Guerra Europea. Yo vivía en Tauste. Pasó por delante de mi casa un batallón de soldados que "pa" Zaragoza. Allí sólo se criaban lobos y galgos. Un soldadico que vió una gallina se la cogió para él. El sargento avergonzó delante nuestro entonces mi padre le castigó como las dista. Yo me acordé en el corazón si lo castigó el soldadico se fue con la gallina los brazos.

UN CLUB QUE NO CORRE AVENTURAS

EL VICEPRESIDENTE DEL EJEJA, HOMBRE DE EMPRESA

DON Manuel Nogué, vicepresidente del Ejeja, es un hombre de empresa que ve bien el fútbol desde su mesa de despacho y que, como hombre inteligente, no tiene rubor al confesar:

—Mire usted; yo de fútbol no entiendo ni poco ni mucho y si estoy, en la Directiva del Ejeja es porque no sé negarme a lo que me piden los amigos. Pero le aseguro que si quiere usted preguntarme alguna cuestión de fútbol le voy a defraudar.

Naturalmente que don Manuel Nogué, lejos de defraudarnos nos causó una impresión inmejorable durante su charla. Hemos sacado en consecuencia que del fútbol, contra lo que diga, no sabe todo menos hacer alineaciones, que es lo único que en fútbol no debe aprender un directivo.

Así que llega el Palencia y les da en la frente la primera. ¡Vaya aventura en la que ustedes se han metido!

—Si hace usted dos números

verá que de aventura nada. Hicimos el presupuesto basándonos en una entrada media de 25.000 pesetas y en el primer partido que sobre el papel no decía nada o poco se recaudaron 40.000. Se han hecho 600 socios, hay euforia. El nuestro es un presupuesto bajo, aunque parezca lo contrario. Y más que bajo suficiente y meditado. Y le diré que, aproximadamente, se ha recogido casi el 40 o/o de este presupuesto, con lo que podemos decir que, en sus comienzos parece salvado.

—Y del equipo, después de su derrota ante el Palencia, ¿qué nos va a decir?

Ya le dije que de fútbol se muy poco y sólo puedo decirle del equipo lo que de él piensa el aficionado: El domingo pasado todos salieron encantados del campo. Hay equipo, lucharon sus hombres, hubo fútbol y se debió vencer al rival a quien se acorraló en su área. Perdimos el partido, pero los chicos ganaron a la

ajación y esto es lo importante para que el fútbol ruede. Además se va a realizar algún fichaje para que el cuadro quede con todas las garantías. Yo le aseguro que estaremos en la zona intermedia.

El vicepresidente del Ejeja confiesa no saber de fútbol pero sabe hacer un presupuesto futbolístico con la mente despejada y los pies sobre el suelo que pisa.

¡Enhorabuena Ejeja! Que los hombres que rigen a tu club nunca aprendan a hacer alineaciones. ¡Ah!, y que continúen sabiendo hacer tan bien los presupuestos. Dinámico, llano, hombre jovial, don Manuel Nogué sólo nos dice no a una cosa. Es esta:

Prefiero que la foto sea la del equipo. Ellos son los que han de hacerlo todo, así que, con permiso de ustedes, la foto que quieren hacerme la declino en los once muchachos del equipo que son quienes en todo tienen que dar la cara.



¿UN EQUIPO CON "ASCENSOR"?

Esta foto del Ejeja es bien curiosa y merece un comentario. Estamos en el flamante campo de fútbol del equipo ejeano, césped e instalaciones con categoría nacional. Y tras de la del fútbol se levanta, pinturera y recoleta, con permiso de Ronda, la Plaza de Toros más bonita de la nación. Por eso, la foto con ese fondo, tiene sabor a paseillo y si hubiera que poner una banda sonora serían imprescindibles los sonidos del campo. Solo hay un paso del césped a la arena cuando en Ejeja se juega fútbol o a los toros. La Plaza ya tiene su ascensor y a lo que también el Club lo tiene en este equipo de altos vuelos el Canario "Pajarito" se asoma para la afición en un extremo.

(Foto Samper)

Madrid hoy

COMIENZA EL "OTOÑO POLITICO"

"EL MANZANARES ES PEOR QUE UNA CLOACA"

MADRID, 12 (Crónica en exclusiva para "ARAGON/exprés" por Justino SINOVA, de Europa Press).— Los que nos hemos quedado en Madrid no tuvimos más remedio que poner nuestra atención en San Sebastian, como harían ustedes.

Está clarísimo que la atención por los plenos del Gobierno ha crecido en los últimos meses.

Madrid, como es fácil suponer, se ha quedado más solo que la luna en lo que a política se refiere. Pero un suceso mantiene el interés: la huelga laboral en el ramo de la construcción. Noticias llegadas de San Sebastian (naturalmente) han puntualizado en cierto modo el hecho, me refiero a las declaraciones de los ministros Sánchez Bella y Garicano que han tenido por supuesto eco en Madrid.

De lo dicho pro el ministro de la Gobernación se destacan dos calificativos aplicados al conflicto: primero, que es "puramente laboral", segundo, que no es preocupante. De lo afirmado por el ministro de Información y Turismo, los "círculos" que restan por aquí destacan esta frase: "La prensa debe ser portavoz de la opinión pública, pero también del Gobierno", concepto de la información con el que se está de acuerdo extensamente.

EL PARO

El suceso que está teniendo una repercusión continuada en las páginas de los periódicos estos días (la huelga en el sector de la construcción) parece que se estiró algo ayer. Vuelvo a advertirles sobre la dificultad de concretar en una cifra los pormenores de la noticia: el numeroso grupo de empresas que existen en Madrid así como las distintas fases por las que pasa el suceso a lo largo del día hacen muy difícil llegar al fondo del asunto. Pero en lo que se refiere a cifras estimables, tengo la impresión de que el paro ha subido en número. Ya se sabe que algunas empresas han iniciado el proceso de despido.

EL MANZANARES, PEOR QUE UNA CLOACA"

Así, como suena, lo ha dicho el doctor Comenge, jefe del

Laboratorio Municipal. "Yo me atrevería a decir que el Manzanares no es una cloaca, es peor que una cloaca, proque al menos éstas, con sus materias orgánicas, pueden depurarse en tanto que al Manzanares le es completamente imposible", afirma textualmente el doctor Comenge en las páginas de "Informaciones".

Parece que la causa de ello es que los detergentes "no biodegradables" son los que impiden toda posibilidad de autodepuración de las aguas "porque no permiten la existencia de bacterias". Tanto el problema de la contaminación atmosférica, como el de la contaminación de las aguas está adquiriendo en Madrid dimensiones altamente sospechosas.

Simplemente un dato relacionado con el segundo problema puede ser ilustrador en extremo: el caudal inicial del Manzanares, el único río interior de Madrid, es de 0,5 metros cúbicos por segundo, el caudal añadido de aguas negras es de 14 metros cúbicos por segundo.

SE COMENTA

Volviendo al tema político, hay que apuntar que ha renacido un comentario: la posibilidad de que sea nombrado próximamente un presidente del Gobierno, como dispone la Ley Orgánica don Juan Carlos.

Al hablarse de estos dos temas lo hago con la reservas del caso, queriendo significar con ello, solo, un cierto ambiente.

EL OTOÑO

Ayer fue el día señalado como el primero del "otoño político", clasificado de "caliente" también por el Ministro Sánchez Bella. Se presume interés, sobre todo por los temas que han quedado pendientes para estos meses. Pero no es probable que sean distintos, al menos, eso ha dado a entender Garicano Goñi, el ministro de la Gobernación: "El año pasado me auguraron un invierno no ya caliente, sino dramático, y no pasó nada".

SEIS MINISTROS DEL GOBIERNO EN LA CENA DE LOS ALFERECES PROVISIONALES

SAN SEBASTIAN, 12 (Europa Press).— Seis ministros asistieron anoche a la tradicional cena que la Hermandad de Alfereces Provisionales de esta provincia ofrece a los miembros del Gobierno que pertenecen a la misma.

Los ministros asistentes fueron los de Justicia, secretario general del Movimiento, Ejército, Agricultura, Información y Turismo y delegado nacional de Sindicatos.

Con ellos ocuparon la presidencia, el capitán general de la VI Región Militar, el gobernador civil, el gobernador militar, el alcalde y el presidente de la Diputación.

El presidente de la Hermandad ofreció el acto y posteriormente intervinieron varios oradores para señalar la tradición de los alferoces provisionales y de la juventud española.

El ministro de Información y Turismo habló por su parte de los ideales que dieron vida a los alferoces provisionales, después de lo cual el ministro del Ejército, que cerró el acto, exhortó a todos a mantenerse unidos y brindó por el Jefe del Estado, después de lo cual se entonó el himno de Infantería.

CASA GALAN

Restaurante económico

Para comer noche y día, CASA GALAN le ofrece mayor economía

Casta Álvarez, 90. Teléf. 227644 ZARAGOZA

OBJETIVO DEL GOBIERNO:

LA MEJORA DEL NIVEL DE VIDA DE TODOS LOS ESPAÑOLES

● EL GOBIERNO CORTARA DE RAIZ CUALQUIER MOVIMIENTO ESPECULATIVO

● EN ESPECIAL, DE QUIENES PERCIBIERON MENORES INGRESOS

SAN SEBASTIAN, 11. — El ministro de Información y Turismo, señor Sánchez Bella, en su conversación con los periodistas, al ampliar la referencia del Consejo de Ministros celebrado esta mañana en la presidencia de S. E. el Jefe del Estado, en el palacio de la Moncloa, destacó la importancia fundamental de estos cuatro asuntos tratados por el Gobierno: Declaración sobre precios y salarios, convocatoria de elecciones municipales en toda España, situación de la coyuntura turística al finalizar el mes de agosto y programa de obras públicas para las provincias Vascongadas y Gerona.

PRECIOS Y SALARIOS

El Gobierno —dijo el señor Sánchez Bella— ha examinado la situación de los precios y salarios, así como los factores, tanto internos como exteriores, que han determinado las causas, las perspectivas para los próximos meses y las

medidas encaminadas a mantener el debido equilibrio entre las distintas rentas, con objeto de impulsar un desarrollo económico duradero, compatible con la estabilidad monetaria, ha llegado a las siguientes conclusiones:

1.— Los precios en general y el coste de la vida han experimentado desde finales de 1969 una elevación media que, en su conjunto, no llega al 3 por ciento a finales de julio, inferior a la registrada en la mayoría de los países de la O. C. D. E., con los que mantenemos relaciones de intercambio más intensas.

2.— Este movimiento alcista se mantiene dentro de una tónica que ha de considerarse moderada, si se tiene en cuenta las circunstancias que han condicionado la evolución de nuestra economía a lo largo de los últimos meses, dentro de una política basada en planteamientos realistas.

3.— El aumento del salario mínimo interprofesional y de la media

general de salarios ha sido notablemente superior al alza del coste de la vida.

4.— La defensa de la estabilidad monetaria y la progresiva mejora del nivel de vida de todos los españoles, en general, y de quienes perciben menores ingresos, fundamentales de la política económica del Gobierno.

5.— Esta tarea de conseguir un desarrollo equilibrado es, sin duda, difícil, pero posible, y a ella se dedicarán cuantos esfuerzos hagan falta, contando con el sentido de responsabilidad y la colaboración de empresarios y trabajadores, que deben confiar en que una economía ordenada, asentada en bases sólidas, es la mejor garantía para defender sus legítimos intereses, coincidentes con lo de la comunidad nacional.

Finalmente, el Gobierno es consciente de la necesidad de asegurar el mantenimiento de un creciente poder adquisitivo de los sa-

larios. Debe, por tanto, asegurar que tomará todas las garantías precisas para limitar los aumentos de los precios de las mercancías y servicios a los que sean absolutamente imprescindibles y que adoptará cuantas medidas de todo orden sean necesarias para asegurar ofertas suficientes de productos, así como para cortar de raíz cualquier tendencia o movimiento especulativo, ya que está firmemente decidido a aprovechar todo el potencial de desarrollo que ofrece nuestra economía, de la manera más eficaz y justa en beneficio del nivel de vida de los españoles y del proceso de transformación económica y social, propuesta como tarea colectiva.

ELECCIONES MUNICIPALES

«Conforme a los criterios acordados en el Consejo anterior —prosiguió el señor Sánchez Bella— sobre la puesta en marcha del procedimiento electoral, se ha aproba-

do la convocatoria para elecciones generales en toda España, excepto para Barcelona, ya convocadas en el anterior Consejo.

Se han fijado, asimismo, normas para el desarrollo de la propaganda electoral, adaptando al caso las que ya rigieron para las últimas elecciones de procuradores en Cortes, representantes de la familia. Como se sabe, dichas normas tienden a garantizar la igualdad de oportunidades y la competencia leal entre los candidatos.»

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO

Informes sobre los siguientes nombramientos sometidos a la aprobación del Jefe Nacional del Movimiento y sancionados por el mismo.

—Delegado nacional de Educación Física y Deportes, don Juan Gich Bech de Careda; delegado nacional de prensa y radio del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio.



YO diría que hoy, en Zaragoza y su provincia, es día de reinas sin sangre azul. Encuentro los periódicos llenos de retratos de nuestras soberanas en fiestas. Así veo a una Reina, la de Ejea, cuyo cetro en la mano es un cohete que ella se dispone a disparar ante su pueblo en el balcón principal de su "Palacio" Consistorial. Algo tiene esta pequeña y delicada Marisa Mena Sagaste de Reina Siriki de Tailandia. Yo diría que la hermosa ternura de sus ojos es la misma. Y algo también de reina belba "a la española" adivino en María Pilar Nivelá, Soberana de las Fiestas de Cariñena.

Pero el retrato de una reina que más acaba de impresionarme —ni Juliana, ni Federica, ni Isabel—, es el de la Reina por un año de las Fiestas Patronales del Hogar Pignatelli, señorita Josefina Soriano Vereda. Asómense a su hermoso retrato y verán como S.M. tiene los ojos bellísimos y tristes: Josefina tiene algo que reina en el exilio doblando entre sus manos el abanico triste, posiblemente de encajes grises y amarillos, de otros días... La serenidad de su retrato me ha impresionado, como les digo, vivamente. Mañana domingo a las siete de la tarde será su proclamación en el salón-teatro del Hogar Pignatelli, y allí aparecerá ante los suyos acompañada de su corte de honor. El mantenedor será José María Ferrer, "Gustavo Adolfo", quien hará la presentación y semblanza de esta Reina ante los suyos.

Y con el sábado de reinas, también en la redonda arena de la Plaza harán su presentación de "principes del toreo" tres de los más rutilantes y jóvenes espadas de la novillería andante, Chibanga, Galloso y Manzanares, aspirantes legítimos los tres al trono de la tauromaquia española. Hoy veremos quien de ellos será su primer "rey" a espadas, a verónicas o a serie de naturales ligados con el de pecho.

Así pues hoy es sábado de príncipes y reinas. Sólo cabe esperar que el reinado de las "soberanas" sea muy feliz y que con los tres "principes" sobre la arena, el pueblo se divierta cuando las cinco en punto de todos los relojes marquen la hora feliz de la estupenda novillada.

BRUNET

● ANGEL ORENSANZ, EN LONDRES

Esta semana hemos tenido noticias de Angel Orensanz, el gran artista aragonés que cuenta entre sus obras con el bellísimo monumento a la Jota levantado en Albalate del Arzobispo.

Angel Orensanz, espíritu de fuerte carga artística y emocional, pasa una temporada en Londres, estudiando las nuevas

técnicas, visitando museos, cambiando impresiones con los grupos artísticos de la metrópoli y, en suma, perfilando su puesta al día en el arte.

Pronto regresará a Zaragoza y para entonces esperamos que cuente a los lectores de "ARAGON/exprés" su experiencia de este viaje a Londres.

JUZGADO DE GUARDIA

● UNA PALOMA CON MUCHO ESCOTE

Se guardó un billete de mil que no era suyo

ESTA es la historia de Paloma, la camarera de un Bar zaragozano que suele guardar en el "escote" el dinerito de sus clientes.

—Mira, monín, si yo guardo en mi escote este billete de mil que tu me das para cobrarte, puedes estar seguro de que no hay Banco que te de más interés.

—No me vengas con tontadas y dame las vueltas del billete que te he dado para que te cobres la consumición.

—¿Pero te-voy o no te voy, Lorenzo?

—Rosita, me vas una barbaridad y tu sabes que sólo vengo a este Bar porque me vas.

A Lorenzo, de 32 años de edad y jornalero, se le almbiraban las palabras cuando junto a Paloma está en el "alero" de un Bar de la calle de Casta Alvarez.

—Pero Lorencín, ¿dónde van a estar mejor mil pesetas de tu corazón que guardadas por mí?

—No enredes y dame las vueltas del billete.

—El amor no tiene precio, tontirín.

—Pues por eso. Dámelo y alivia.

—Nastis, guapo. De eso nada, monada, la "pasta" ya está en el buche.

Como por el diálogo se comprobará, la listísima Paloma se había guardado el billete de mil pesetas que el infeliz de Lorenzo le había dado para que cobrase el importe de las dos cervezas que se acababa de tomar.

—Bueno, pues si no me quieres dar la pome un whisky del mejor.

—De acuerdo, pero son doscientas pesetas si no me las pagas es que tu a mí, Lorenzo me quieres.

—Eso no consiento que me lo digas las doscientas pesetas del ala y en paz con el whisky. Pero las vueltas del de mil me las espero.

—¿Ves Lorenzo como tu a tu Paloma quieres, pero que nada?

—Te digo que me des el billete o aquí me liar.

—¡Jefe, jefe, que me está molestando señor!

Y, el desenlace, ya se lo pueden imaginar. Al pobre Lorenzo lo sacaron de formas a la calle y luego cerraron la puerta del Bar para que no volviese a entrar. Pero Lorenzo aunque tardano hombre al fin, no se dejó por la puerta para decir:

—¡Paloma, Paloma, cariño mío, acúrrame que te perdono!

Si no que se fue a la Comisaría y presentó la oportuna denuncia. Lo que evidenciará que el corazón de Lorenzo, jornalero, ha dejado de latir para Paloma. Paloma que a lo mejor es "enjaulada" juez para que no cunda entre las "aveces" su especie el mal ejemplo.

● A PALIZA DIARIA Y SIN PIEDAD

El hombre que maltrataba a su mujer

—Y no me vengas con lloricos, Rafaela, que tu, lo que necesitas es una vara de fresno para andar.

—Si vuelves a ponerme la mano encima me iré a casa de mi madre de la que nunca debí salir.

—¡Sooo..., Rafaela! Que te arreo...

—A mi no me digas "sooo..."

—¡Rafaela, que te sacudo!

—Pues cojo la maleta con la ropa y marcho a casa de mi mamá.

—¿Sooo...! ¡Sooo... y tranquilidad, que viene de tranca!

Casimiro Carretero —por supuesto que el nombre es hipotético— lleva un año casado con Rafaela y su Carnet de Identidad dice que sus años ya suman 26. Pues bien, desde poco después de su boda viene maltratando de obra y

de palabra a su esposa dando un trato inferior a su calidad de esposa y de persona.

Hace unos días volvieron a discutir de y de su discusión no salió la luz, sino la de Casimiro hecha fusta para con su produciéndole unas lesiones que obligaron a la pobre esposa a reclamar auxilio por teléfono a su madre.

Y entonces fue cuando la madre de Casimiro se personó con otra hija en el domicilio conyugal de Casimiro, arremetiéndole a las mujeres contra aquél, quien a estas horas seguro estará lamentando el haber levantado la mano a su mujer, aquélla que en día de razónara de este modo:

—Yo paso por ser tu sierva si haces Casimiro, pero que me pegues, no.

Los semáforos de Goya-Cortes de Aragón

LOS automovilistas —y los peatones también— se preguntan porqué no entran en actividad regulada los semáforos del enclave Cortes de Aragón con la Avenida Goya. Pronto hará un año que se instalaron y continúan con su intermitente ambar, dando lugar a múltiples accidentes. Consideramos que si se instalaron es porque, efectivamente, eran precisos. Pero instalarlos para dejarlos con su ambar intermitente durante todo el día y toda la noche, la verdad no valía la pena el gasto.

El Alcalde ha pedido a todos colaboración. Esta es la nuestra: ¿Por qué no funcionan esos semáforos?

Recordamos a las Agencias de Publicidad, que en "ARAGON/exprés" no necesitamos clichés. Basta con que nos envíen copias de sus dibujos o fotografías.

● BAJA LA TEMPERATURA; SUBIMOS AL "OLIVAR"



Baja la temperatura y el remojón asusta a las gentes. Pero de sol se sigue tomando; y la merienda en familia, con el campestre tan rico entre los olivos, resulta en los fines de semana las familias suben al "Olivar", refugio popular veraniego. Los termómetros por la mañana, buen remojón; de la tarde, buena tortilla y mejor siesta en ese "Olivar" que es la tentación.

FIESTAS PATRONALES EN EL HOGAR PIGNATELLI



Srta. JOSEFINA SORIANO VEREDA
REINA DE LAS FIESTAS

honor de Nuestra Señora de Misericordia, el Hogar Pignatelli de Zaragoza celebrará las Fiestas Patronales los días 18, 19 y 21 de este mes con un programa de actos en el que se realizarán actos religiosos y culturales. De los primeros cabe destacar la procesión presidida por las reinas de las fiestas y las reinas locales y provinciales, la misa solemne y el momento de las Fiestas a la Virgen con ofrenda de flores. Los actos populares figuran los concursos literarios, las

representaciones cinematográficas y teatrales, el Gran Festival de la Canción, el festival taurino y el Homenaje a la Jota. Sin olvidar los grandes concursos de "T.V." "Premio para el mejor", la comida extraordinaria, las competiciones deportivas y la suelta de dos toros de fuego.

Las fiestas acabarán con la gran retreta del día 21 quemándose una ruidosa y kilométrica traca que anunciará el fin de las Fiestas 70 del Hogar Pignatelli en honor de Nuestra Señora de Misericordia.

BOY TOREA JOSE LUIS GALLOSO

El día de hoy y sábado, hay una novillada en nuestra Plaza de La Misericordia, una novillada como no quedarse en casa. Ponen en la terna tres novillos encarrilados en la vía pública taurina de la plaza. El negrito Ricardo que lleva fama de novillero banderillero y de torero su terea un sello que lo diferencia de los demás diestros. Luego está el novillero estrella taurino del cartel, el novillero en Zaragoza del que dice heredero del gran

Joselito por la sabiduría gracia de su toreo alado y profundo. Y luego, como tercer espada-atracción del cartel está José Mari Manzanares uno de los diestros más jóvenes de nuestra pujante novillería andante.

Ya está en la plaza el encierro de la ganadería de don Alfonso y don Manuel Lacave, de Cadiz, que ha de dar oportunidad a estos novilleros para que el éxito de su presentación en Zaragoza constituya un éxito más en sus carreras taurinas hacia la alternativa.

CAFETERIA CASTILLO RECIENTEMENTE INAUGURADA



El pasado miércoles fue inaugurada en Gral. Sueiro número 15 la Cafetería Castillo, una realización de Ferdecoración comercial y de la firma Aragonesa Refrigeración Servicio "Reseza". Tanto sus propietarios como estas firmas que con su cuidado han dotado a nuestra ciudad de una magnífica cafetería, merecen muy felicitados.

EN EL PORTICO DE LAS FIESTAS OCTUBRINAS

Por Pedro Pablo PADILLA

Migratitud por haber dispuesto una serie de actos de carácter cultural cuya celebración se programa para el presente mes, pórtico de las fiestas octubrinas, las famosas del Pilar. Y a precio gratis.

No sólo de pan vive el hombre, cabría decir aquí. Y que enjundiosa verdad derrama el aforismo. No sólo de pan. Vive el hombre a partir del alma. Primero el alma. Luego vienen los jugos gástricos. Si no fuera de este modo, nos inundaría lo bestioide, lo pezuñesco, el escabro del muladar.

Y lo que digo no pende de la rama del árbol fantástico. Verdad grandísima representa el hecho simple de ver marchar por las calles las gentes anubladas, pardas, grises, maldécidas por la desidia, la suciedad de cometido, el desaseo de lo íntimo espiritual. Tú, que formas parte de muchedumbre, ¿no te has parado a contemplarte en ese espejo tuerto? Con masa caminas, en masa vegetas. Eres tú; ¿no te reconoces?; sólomente trozo, cacho de común materia.

¿Y cómo redimirte? Entrando en tí, en lo individuo, en lo metafísico propio. ¿De qué manera? Incorporate. Y aprovecha. El Ayuntamiento zaragozano te convida a reivindicar la parcela que el novedismo hipotecó en tu desproche. Tienes la casa a la última de los adelantos. La carne nutrida. Y hasta la suerte te arrima quiniela. La familia, bien. Tiras no mal. No hay rincón para la quejas justificada. Y, sin embargo, te falta algo. O todo. ¿No lo notas? En el corazón te rebota un pedrusco. Sigue leyéndome.

Más no sólo el Ayuntamiento se afana en sembrar la incomparable leguminosa de la cultura. Es la Diputación la que va a procurar que en nuestros pueblos se pierdan menos horas jugando al rabino y al julepín y que dediquen el asueto a escuchar a Beethoven. Es la

LA VIDA
CULTURAL
ZARAGOZANA
EN PLENA
PRÓYECCION

Universidad que no limita su acción a enseñar desde dentro sino a volar conocimientos hacia afuera y en beneficio general. Es la Institución Fernando el Católico la que asperjará principios de sabidurías. Corresponde a Educación y Descanso repartir bienes que alimentan y visten lo que al hombre diferencia y eleva.

La campaña esta emprendida. El baño espiritual dispuesto. Arte, Ciencia. No todo va a consistir en fritangos y vinachas. Carnalismos, chocarrerías. Bufonadas de graciosos sin cloruro de sodio. Habrá Pintura, Cine y Teatro y Música. Al último respecto se me ocurre opinar que en Zaragoza los músicos tienen menos apoyo que una anciana pobre. Incumben al Ayuntamiento, ¿verdad que sí?, arbitrar lo necesario y más que lo necesario, y nunca llegaremos a lo superfluo, a fin de que los músicos piten, que hoy por hoy no pitan, y no a causa de su entusiasmo tibio, que

al rojo vivo lo alzan. Queremos música; buena música, se entiende claro. Y algo diré del Teatro. Conjuntos animosos y de calidad existen, preparados a recorrer nuestros lugares y hacer labor hermosa. Que saben hacerla. Precisan medios, ayuda, generosas subvenciones. Hay que dárselas. Superior inversión.

¿Qué más? ¿Es mucho pedir? No hemos empezado. Nunca será bastante. Que las Jornadas Culturales no queden en septembrinas sino mensuales, diarias. Zaragoza pide pasto de hierbas que sacian inquietudes. Estupenda obra la que se impone llevar a cabo. Colaboremos todos en pro de un Aragón más culto. Por de pronto, vaya desde "ARAGON/exprés" los plácemes sincerísimos al señor Alcalde. Bien sabe él que el espíritu también tiene estómago y que son imprescindibles las vitaminas de la cultura. El alma pide lo suyo. lo que le corresponde. Pueblo digno, hombre que se dignifica. Lo dijo alguien, que no recuerdo, pero que yo estampo a gusto.

TEATRO PRINCIPAL

JORNADAS CULTURALES ORGANIZADAS POR EL
EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ZARAGOZA

MARTES: Tarde 7'15 — Noche 11

INAUGURACION DE LA TEMPORADA

Presentación del

BALLET NACIONAL FOLKLORICO DE LA
REPUBLICA SOCIALISTA DE YUGOSLAVIA

FRULA

Director coreógrafo:

DRAGOSLAV DZADZEVIC

¡45 DANZARINES, CANTANTES Y MUSICOS!

¡SENSACIONAL Y DESLUMBRANTE ESPECTACULO!

¡UNICO DIA DE ACTUACION!

(TODOS PUBLICOS)

● ES URGENTE LA CONSTRUCCION DE UN NUEVO REFUGIO EN EL CIRCO DE PIEDRAFITA

- EL ACTUAL RESULTA COMPLETAMENTE INSUFICIENTE
- NO SERIA DIFICIL NI COSTOSO

EL montañismo es un deporte en auge, que duda cabe. Encierra unos valores formativos muy superiores a cualquier otro, pues es el único que no admite la competición entre sus practicantes. Los jóvenes lo saben, y, en gran número, son amantes de la montaña. Recientemente la participación del Sr. Pérez de Tudela en el concurso "Las 10' de últimas" de TVE, ha contribuido a popularizar el alpinismo en gran manera.

Desde antiguo el Pirineo aragonés ha sido una de las metas de estos deportistas. Esta cordillera encierra gran número de parajes, desconocidos para el turista tradicional, de una belleza sobrecogedora. Son todos esos enclaves recónditos, escondidos muy cerca de las cumbres, que únicamente son accesibles para los sarríos, los pastores montañeses y los montañeros.

EL CIRCO DE PIEDRAFITA

Uno de ellos es el circo de Piedrafita. Se encuentra en el valle de Tena, muy cerca de Sallent de Gállego, del que lo separa el empinado macizo de los Musales. Para llegar a él hay que seguir el curso ascendente del río Aguas Limpias. Hasta la central eléctrica de La Sarra existe una carretera, pero desde allí hay que seguir por un camino de herradura, bastante bien conservado, que rodea todo el macizo citado. Tras atravesar el empinado Paso de Onso, en el que hay que sudar lo suyo, se llega al inmenso circo. Los picos de la Frondella, Balaitous, Cristales, Aragón, La Grand Fache, Infierno y Musales lo cierran por completo, formando una cadena de montañas sólo interrumpida por el barranco del río Aguas Limpias. El centro del circo está ocupado por el ibón de Respumoso, recreado por la construcción de una elevada presa, a fin de suministrar el agua a las turbinas de la central de La Sarra, antes mencionada. Es realmente impresionante contemplar este lago maravilloso a 2.100 m. de altura, contrastando el azul intenso de sus aguas con el gris granítico de la roca o con el blanco de las nieves. Un poco más atrás del de Respumoso se encuentra el ibón de Campo Plano, llamado así por la sorprendente llanura en que se asienta. También se quiso convertirlo en pantano, pero la idea no prosperó y se abandonaron las obras.

EL REFUGIO ACTUAL ES INSUFICIENTE

El lugar es muy frecuentado por alpinistas de toda España, pero principalmente por catalanes, vasco-navarros y aragoneses, ya que encierra innumerables posibilidades para la práctica del montañismo y la escalada. En Piedrafita permanecen, al menos, una noche. Es muy frecuente que las estancias sean mucho más largas. Con base en el circo se puede efectuar una larga serie de ascensiones o travesías, que muy bien pueden llenar el calendario de actividades de seis o siete días.

Aizado sobre una loma, entre los dos ibones, se encuentra un pequeño refugio de

la Federación Española de Montañismo, construido en los años veinte, que es el utilizado por los numerosos montañeros que allí acuden para pernoctar. Su forma es del tipo "igloo", con un pequeño hogar y dos plantas para dormir. Entre ambas podrán albergar a 14 o 16 personas. Pero lo más frecuente es que estén ocupadas por más de 25. Las aglomeraciones son permanentes. Tanto, que muchos excursionistas deben buscar cobijo en alguno de los numerosos barracones abandonados a la terminación de las obras del dique, aunque no reúnan buenas condiciones. Creemos que la construcción de un nuevo refugio de mayor capacidad, es no solo conveniente sino necesaria.

NO SERIA DIFICIL

No muy lejos de Piedrafita tenemos, en Monte Perdido, el de Góritz. Sus instalaciones son modélicas. Es sin duda el mejor de todos los refugios del Pirineo español. Indudablemente fue precisa una fuerte inversión para construirlo, pero hoy está ya plenamente justificada y puede que amortizada, ante la avalancha de alpinistas que, día a día, acuden a él.

En Respumoso la construcción de un nuevo refugio no presenta demasiadas dificultades, ya que para ellos podría utilizarse algunas de las edificaciones ya existentes.

Varias de éstas son de dimensiones aceptables y conservan en buen estado su obra de fábrica. Lógicamente los techos y la carpintería se han resentido por el paso del tiempo y el abandono. Unas obras no muy cuantiosas de reparación en su interior serían suficientes. Todos los barracones pertenecen a Energías e Industrias Aragonesas, que no dudamos entregaría alguno muy gustosamente a la Federación correspondiente.

LA CONSERVACION DEL NUEVO REFUGIO

La proximidad a Sallent a poco más de tres horas de mulo, hace fácil el aprovisionamiento. Además la existencia en esta localidad de un grupo de profesionales de la montaña, pensamos hará fácil el encontrar una persona que se hiciera cargo del refugio de Piedrafita, como el conocido Toni se encarga del de Góritz. La existencia de un albergue en buenas condiciones haría aún más atractivo el paraje, por lo que el éxito de público estaría asegurado.

A la Federación Española de Montañismo y más concretamente a la aragonesa, corresponde el iniciar las gestiones y poner en marcha el proyecto. Un proyecto de realización imprescindible para el desarrollo de este deporte en Aragón.

Luis GRANELL

TARAZONA

"EL CIERZO" ACTUA MAÑANA EN LOGROÑO

- HAN COMENZADO LAS FIESTAS EN LOS BARRIOS

Raul Gil "El Cierzo", después de su triunfo en nuestra plaza, ha firmado contratos con varias Plazas. Mañana actúa en la plaza de Toros de Logroño. Con este motivo, la Peña Taurina Fermín Murillo de Tarazona, ha organizado un viaje a la bella capital de la Rioja para animarle y aplaudirle, pues se espera que también en Logroño la suerte le sonría y logre un triunfo por lo menos como el de aquí. Son ya muchas las inscripciones que hay para verlo y aplaudirlo y esperamos que no vengan defraudados. Tarazona quiere un torero y lo tendrá y Raúl Gil pondrá todo de su parte para que así sea y no defraudar la confianza que sus paisanos tienen depositada en él.

FIESTAS EN LOS BARRIOS.

Se iniciaron las fiestas de los barrios de Tarazona, El primero que la celebra es el simpático Barrio de Tórtoles en honor de la Virgen de la Huerta. Este año como todos el Barrio de Tórtoles se ha visto muy concurrido por los muchos que allí viven en

estos días. Las meriendas la mueca, el buen vino y el alegre carácter de los tarazonanos hace que todos los habitantes de Tarazona se den cita allí en estos días ya que así cada año el mayor el número de personas que allí se reúnen para pasar un buen rato de armonía, alegría y esparcimiento. Su clásico monumental y succulento roscón que todos los años se hace para las fiestas es como su documental y es un motivo más para que les invitemos en estos días.

Ahora los otros barrios también se preparan para celebrar las suyas la Merced y después San Miguel, uno de los barrios más representativos de Tarazona y lo mismo se preparan las de Elme y Alberola que casi de una manera continuada hacen que Tarazona goce de fiestas desde mediados de este mes hasta mediados de Octubre. Hay rumores que no tardamos en confirmar de que este año el Barrio de San Miguel, se propone celebrar unas fiestas por todo lo alto.

Serafin FERNANDEZ ULLATE

● LAS FIESTAS DEL JAMÓN 1970, EN TERUEL

III CONCURSO DE PINTURA AL AIRE LIBRE

Con el fin de dar mayor realce y colorido a las fiestas del Jamón 1970, y al mismo tiempo enaltecer las bellezas naturales que posee la ciudad, sus torres mudéjares, sus Los Arcos, La Catedral, la leyenda de Los Amantes (historia de amor de todos los tiempos), etc., etc., el Provincial de Hostelería y Actividades Turísticas, con el apoyo de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Rioja, convocan nuevamente un concurso de pintura al aire libre que tendrá lugar el sábado, día 26 de septiembre. Serán los siguientes

PREMIOS

- 1.º 15.000 pesetas.
- 2.º 10.000 pesetas.
- 3.º 5.000 pesetas.

El concurso de pintura al aire libre en Teruel será en las siguientes

BASES

- 1.º Podrán tomar parte cuantos pintores españoles deseen.
- 2.º El concurso tendrá lugar el sábado, día 26 de septiembre. Podrán iniciar sus trabajos a partir de las ocho de la mañana de dicho día, y deberán entregarlos en la Escuela de Artes y Oficios Artísticos (plaza del General Ballester al Ayuntamiento), antes de las 18,30 horas, en un sobre que será facilitado el justificante oportuno de su participación.
- 3.º Los artistas vendrán provistos de los útiles necesarios para llevar a cabo sus trabajos.
- 4.º El tamaño mínimo de los lienzos será de 50 x 60 cm. presentados sin marco.
- 5.º Los artistas podrán utilizar el procedimiento que les parezca oportuno, aunque se recomienda el óleo.
- 6.º Cada concursante elegirá el punto de vista que mejor le parezca. Se desea destacar los monumentos mudéjares y otros típicos de la ciudad que mejor exalten su belleza.
- 7.º En las oficinas de la Delegación del Ministerio de Cultura y Turismo de Teruel, calle de Tomás Nogueras, se facilitará a los interesados el distintivo correspondiente.
- 8.º En las mismas oficinas y antes de iniciarse el concurso los artistas deberán presentar los lienzos en donde se bajará su obra, a fin de que sean sellados y controlados.
- 9.º Los trabajos presentados que no lleven estas medidas serán rechazados.
- 10.º Las obras premiadas pasarán a ser propiedad de la patrocinadora.
- 11.º El fallo del jurado será inapelable.

NOTAS.—A las siete de la tarde del día 26 se reunirá el jurado calificador, para otorgar el fallo correspondiente. El día nueve de la noche será inaugurada la exposición en la citada Escuela de Artes y Oficios, en donde se dará lugar a la entrega de premios.

La exposición podrá ser visitada a partir de las diez de la mañana y durante la jornada siguiente, en un momento oportuno se anunciará.

La entidad patrocinadora, Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Rioja, facilitará a los interesados el distintivo correspondiente.

Se editará un resumen del concurso y se dará lugar a la prensa y radio locales, regionales y nacionales.

Cualquier duda en la interpretación de las bases presentadas será resuelta por el jurado designado.

Teruel, 4 de septiembre de 1970.

EN ALTO MAESTRAZGO

URGE LA REPARACION DE LA CARRETERA EJULVE AL HOSTAL

VILLARLUENGO.—Estos bellos rincones turolenses que forman el Maestrazgo, refugio de las tropas de Cabrera; pobres por sus suelos, sus pastos, sus pinadas, sus paisajes, sus historias y sus leyendas, sus torres que con frecuencia se despeñan formando caprichosas cascadas y que en un recodo de un riachuelo (remanso de paz) o en lo alto de un cerro (como nido de águilas) levantaron sus antiguos colonizadores sus viviendas y sus villas y que en estos días de Agosto y Septiembre mayor parte de ellos sus fiestas patronales, atrayendo cada día y noche más la atención y la concurrencia de propios y extraños.

Así ha sucedido con Villarluengo, a quien en otros tiempos se le llamó "Capital de la Sierra", y que acaba de celebrar sus fiestas patronales, Bartolomé y a la Virgen del Monte Santo que, si fué célebre por su templo, lo fué menos por su Monasterio que duró trescientos años.

Cultos religiosos los acostumbrados. Verbenas, fuegos de artificio, canto y danzas de Andorra, a quienes auguramos un risueño futuro, empeno y tesón continúan sus ensayos superándose cada día y aumentando el número de elementos a su cuadro artístico.

Así ha sucedido con Villarluengo en los meses de junio, julio y agosto sus hijos que fuera residen con sus retoños, que cada día más abandonan su tierra de sus mayores y un sinnúmero de extraños que saborean la vida en la comarca y encuentran todas las comodidades de la vida moderna en el inaugurado "Hostal de La Trucha" con su piscifactoria, dotado de todo juego, etc. etc. y que se ha visto superado y desbordado en su mayor parte de los días de esta canícula.

Quiera Dios que la carretera desde Ejulve al Hostal esté atravesada por el próximo como lo tienen prometido las Autoridades.

Bien por esta provincia que tanto necesita de la ayuda de las Autoridades para la preocupación constante, como ya lo hacen, de las Autoridades locales.

E. ROYO Y...

Don TOMAS URBON cuenta sus crímenes

Escribe: M. Angel BRUNET
Fotos: SAMPER

HISTORIAS DE VACAS ASESINAS

LA VACA PELUDA:

"Hija del cruce de un diablo con una vaca fura. En la dehesa era mansa y se dejaba acariciar, pero en la plaza era una criminala"

LA VACA MATEA:

"Le dieron ese nombre porque mató a un pobrecico barquillero que venía a vender para las fiestas"

LA BARQUILLERA:

"Mató a más de quince porque había nacido para asesina. A mí, que siendo matarife maté a tanto animalico, me hubiera gustado ser su verdugo"



CON LA VACA EN EL BALCON

La apuesta está ganada, que la ganaron los seis mozos que con la vaca se asoman al balcon. La subieron hasta un segundo piso y allí la ven ustedes. Creo que sobra todo comentario.

Cordobés"...! ¿Y quiere que le siga hablando de la Vaca Peluda? Pues mire, cuando uno es malo, ahora le dicen por qué: "Eres mas malo que la Vaca Peluda". Era de la ganadería de don Fernando Pueyo y fijese si era mala que nunca llegó a ser madre.

¿Y usted la recuerda?

Como si la estuviera viendo. Era jabonera, de pelo basto, de donde le viene el nombre de "Peluda", su cabeza astifina y cerrada y su nombre era "Morrones",

hasta que le sacaron el mote de "Peluda". Salió por esas capeas de los años 25 al 35, siendo el eterro de toda la comarca. Y no solo corneaba, que hasta mordía. En Gallur, que yo recuerdo, mató a uno. Cuando le tocaba salir, el pregonero lo advertía para conocimiento de todos. ¿Y sabe usted una cosa? Pues esa vaca, en la dehesa, era mansa y dócil. Igual, igual que una mala mujer de esas que engañan a los maridos y en casa estan mansas como un corderico...



EL MATARIFE QUE NO PUDO MATAR A LA MATEA

Aquí está el señor Tomás, el historiador de las vacas asesinas. Luego nos diría: "sólo siento, después haber sido matarife durante tantos años, no haber yo el verdugo de la Vaca Matea, que mató a Biota delante de mis ojos. Con tantos animalicos buenos que habré matao, "La Matea", "La Barquillera" y la "Peluda" no fueron para mí... ¡Acachis dena!"

ON Tomás Urbón es un ejeano de 84 años, que está siempre de pie o sentado sobre su silla de anea en los soportales de la Plaza España. Con su boina negra y apoyado en su bastón inamovible, allí pasa sus horas este ejeano que es una auténtica enciclopedia en lo que respecta a la historia de las vacas asesinas. Todo se lo permite recordar su privilegiada memoria.

LA VACA BORRACHA



lo que las cosas eran, para beber gratis tenían que meter a la vaca en un bar. Para hacerlo se valían de esas tablas con las que hacían su cerco de pared o burladero metiéndolas, poco a poco, por la puerta de los "chiquitos", convertida en puerta de chiqueo. Con tableros y una vara fue metida la Vaca Borracha a la barra de su bar. ¡Menudo susto que se llevaría el "barman" si no estaba apercebido!

matarife y entre otro ganado yo he matado mas de cuarenta mil cerdos.

Pero don Tomás, yo de lo que quisiera oírle a usted hablar es de las vacas asesinas, aquellas que eran corridas sobre esta misma plaza donde estamos.

De esas criminales estaría meses y meses hablándole a usted y no se acabaría nunca, la carrada. La vaca Matea, vaca conocida por todos los

ejeanos de entonces, creo que mató a mas de 15. Entre otros mató a uno de Biota que aun estoy oyendo el ruido de sus costillas cuando cayó allí. La vaca Matea había nacido para asesina y a mí, como matarife, me hubiera gustado ser su verdugo a cara descubierta. Pero me cogió de muy crío y no tuve ese honor. Y luego estaba "La Peluda" Esa debía ser hija del cruce de un diablo con una vaca fura. Sabía Algebra la tía. Los sacaba de debajo de los carros y los hacia cisco.

Pues como todo el mundo. Aquí hemos hecho muchas burradas con las vacas. ¿Ve usted ese balcon? Pues hasta allí subieron a una mas lista que el hambre entre unos cuantos mozos. Y otra vez a otra vaca muy aguda, otros mozos la entraron seis veces a beber a un bar porque el dueño se apostaba una botella de coñac a que no la entraban. Y les tuvo que dar seis botellas porque la entraron seis veces. ¡Y mira tu que aquella vaca tenía picardías! ¿Usted ha oído hablar de la ganadería de Rapamilán? ¡Aquellos si que eran toros con cuajo y con riñones! Estos eran los mejores pastos de España. Yo digo que aquellos toros comían esparto. ¡Madre mía si ahora salieran así, lo que iba a correr! El

Pero de la que más me acuerdo, aun parece que la veo allí es de "La Barquillera". Le dieron ese nombre porque mato a un pobrecico que venia por aquí en fiestas a vender barquillos con su barquillera al hombro, y conbarquillera y todo me lo cogió para matarlo.

¿Y usted también torcó alguna vez a estas vacas, don Tomás?

AUTOBUSES CINCO VILLAS

SADABA - EMP. BIOTA - EJE DE LOS CABALLEROS - TAUSTE
GALLUR - PEDROLA - FIGUERUELAS - ZARAGOZA

IDA	HORARIO GUIA	REGRESO	(F.)
SADABA.- 8,00 - 10,30 - 19,00 - 15,00.		ZARAGOZA.- 8,00 - 17,00 - 20,30 - 13,00 - 18,00 - 19,00 - 22,00.	
EMP. BIOTA.- 8,07 - 10,37 - 19,07 - 15,07.		FIGUERUELAS.- 8,32 - 17,35 - 21,05 - 13,35 - 18,35 - 19,44 - 22,35.	
EJE DE LOS CABALLEROS.- 8,22 - 10,52 - 19,22 - 7,00 - 15,15.		PEDROLA.- 8,44 - 17,44 - 21,14 - 13,44 - 18,44 - 19,44 - 22,44.	
TAUSTE.- 8,47 - 11,17 - 19,47 - 7,25 - 8,00 - 15,40.		GALLUR.- 9,05 - 18,05 - 21,35 - 14,05 - 19,05 - 20,05 - 23,05.	
GALLUR.- 8,55 - 11,25 - 19,55 - 7,33 - 8,08.8 - 15,48.		TAUSTE.- 9,13 - 18,13 - 21,43 - 14,13 - 19,13 - 20,13 - 23,13.	
PEDROLA.- 9,16 - 11,46 - 20,16 - 7,54 - 8,29 - 16,00.		EJE DE LOS CABALLEROS.- 9,38 - 18,38 - 22,08 - 14,38 - 19,38 - 23,38.	
FIGUERUELAS.- 9,25 - 11,55 - 20,25 - 8,03 - 8,38 - 16,18.		EMP. BIOTA.- 9,53 - 18,53 - 22,23 - 14,45 - 23,53.	
ZARAGOZA.- 10,00 - 12,30 - 21,30 - 21,00 - 8,38 - 9,15.		SADABA.- 10,00 - 19,00 - 22,30 - 14,52 - 24,00.	
PLAZA DE SALAMERO, 5 Telefonos 222979 y 212805 - ZARAGOZA			

F) Esta expedición tiene lugar los domingos y festivos, sustituyendo a la que tiene su salida de Zaragoza a las 20,30.

DEL JAR...
RUEL...
A AL AIRE LIBRE...
y colorido a las...
tecer las bellezas...
es mudéjares, m...
e Los Amantes (l...
pos), etc., etc.,...
Turísticas, con...
edad de Zaragoza...
curso de pintura...
de septiembre. S...
OS...
setas...
setas...
setas...
bre en Teruel se...
S...
intores españoles...
ábado, día 26. L...
partir de las och...
arlos en la Escue...
plaza del General...
s 18,30 horas, en...
oportuno de su p...
de los utiles neces...
s será de 50 x 60...
procedimiento que...
a el óleo...
to de vista que me...
entos mudéjares...
exalten su bellez...
n del Ministerio...
e de Tomás Nou...
distintivo correspo...
de iniciarse el cor...
lienzos en donde...
n sellados y cont...
o lleven estas ma...
ser propiedad de...
able...
l día 26 se reunir...
el fallo correspon...
inaugurada la exp...
s y Oficios, en d...
ios...
ser visitada a par...
da siguiente, en...
ará...
ora, Caja de Aba...
ción en Zaragoza...
n del concurso y...
o locales. regional...
interpretación de...
el jurado designa...
de septiembre de...
REPARA...
RRETERA...
L HOSTA...
nes turolenses que...
pobres por sus sue...
orias y sus leyendas...
rmando caprichosas...
de paz) o en lo alto...
os colonizadores sus...
de Agosto y Septiem...
trayendo cada día y...
y extraños...
en en otros tiempos...
elebrar sus fiestas...
e, si fué célebre por...
cientos años...
rbenas, fuegos de art...
guramos un risueño...
rándose cada día y...
es de junio, julio y...
que cada día más adm...
ños que saborean la...
ides de la vida mo...
scifactoria, dotado de...
y desbordado en su...
e al Hostal esté as...
idades...
cesita de la ayuda...
n, de las Autoridad...

QUISO VER EN LAS BARDENAS

EL MILAGRO DEL AGUA



AUNQUE el tiempo atenúe los entusiasmos y haga olvidar hechos un día importantes e incluso trascendentales, las gentes de Cinco Villas no han borrado de su memoria un hito decisivo para estos campos otrora sedientos de las Bardenas: 7 de abril del 59. Por ello, cuando alguien en Ejea, en Sádaba o en Tauste mismo refiere alguna vicisitud de la tierra y la vida, él mismo o alguno de los presentes puntualiza: "... esto era antes del Canal". Porque el Canal —y hay que vivir aquí para entenderlo bien— y a pesar de no haberse completado aun, es como una frontera, como un trazo entre dos épocas: antes del Canal y después del Canal.

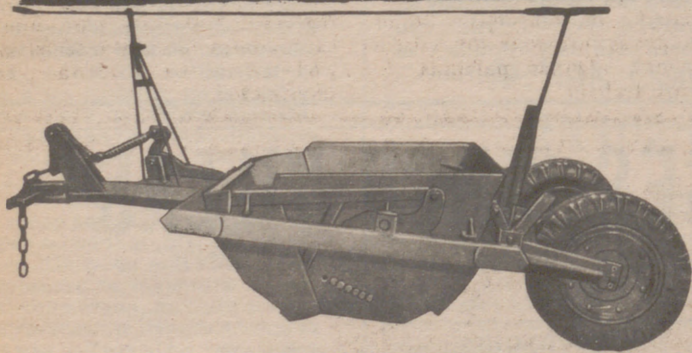
Así, cuando Ejea de los Caballeros reitera su homenaje a su Patrona Ntrs. Sra. de la Oliva, en esta tierra que el agua —con el hombre como esencial protagonista— ha convertido en un verde prodigio de fecundidad, al pedírseme una breve aportación a las páginas extraordinarias de "ARAGON/exprés", no se me ha ocurrido nada mejor que comentar la estampa que Moisés Samper, con ternura y oportunidad,

captó en aquella efemérides: un hombre, cuya posterior peripecia personal desconocemos, parálitico, que, incapaz de poder acudir por su propio pie al escenario del acontecimiento decidido a contemplar por sí mismo el milagro del agua por la acequia, se hizo montar breve un asno y, caballero del trabajo y la tierra por obra de su imaginación y de su voluntad, dirigió su montura hacia donde él sabía que la gente iba a presenciar, asombrada, el prodigio esperado durante generaciones.

Porque, en esta hora de la multiplicación de los panes, al tiempo de organizar las Fiestas Mayores de la Villa, es justo no olvidar los ecos de un pasado inmediato, no como nostalgia, sino como acicate. Y para ello nada más evocador, ni más entrañable en el recuerdo, ni más eficaz para el cotidiano laborar de hoy, que traer ante nosotros la patética imagen de un hombre de Cinco Villas que, a pesar de su impedimento físico, no quiso perderse la ocasión de ser testigo, o excepcional notario, del comienzo de una nueva era.

Luciano VAREA

fábrica de maquinaria agrícola



JEMA

- ARADOS DE DISCOS
- ARADOS DE REJAS
- CULTIVADORES
- TRAILLAS
- ABONADORAS
- SUB-SOLADORES
- ELEVADORES DE GRANO

Martínez Blesa, 25
Teléfonos 417 y 572

EJEA DE LOS CABALLEROS

¡AQUI ESTA E

Ejea de los Caballeros ya viste las galas de sus fiestas en honor de la Virgen de la Oliva. La Reina de las Fiestas disparar desde el balcón de la Casa de la Ciudad el primer tiro de la jornada y "ARAGON/exprés" quiere sumarse a estos trozos de su vida contados por las voces de las gentes.

Aquí está el decir colorista de los antiguos ejeanos que cuentan los más sabrosos sucesos de las fiestas de Ejea. Aquí está, con sus retratos, la voz juvenil de la Villa que se divierte y que después acude a casa para cambiar el pantalón de faena por los alegres atuendos de la juventud.

Aquí está Ejea viva. Sobre sus campos, sobre sus montañas confundido su tráfico entre turismos y tractores. Aquí está Ejea de los Caballeros que recuerda, que sueña que trabaja y que celebra.
¡Felices fiestas, amigos ejeanos!

EN EL CUARTO DE LOS DE CUARTO



Estos son los chicos de "Barbarela 70". Para las fiestas de Ejea de los Caballeros ellos ya han montado su cuartel general en la casa de la Peña. Allí solo manda la juventud y este es el más joven de toda la comarca. En sus paredes pueden leerse como este "Los invitados dan alegría a la Peña, sobre todo los que van". "Tic, no seas palolis" y gástate en juerga y vino. "Nena, no seas tonta y ven a jugar al Ambiente joven".

No. Este no es un cuarto para estudiar, pero los habitantes estudian y hacen Cuarto de Bachiller, pero se divierten deprisa que luego espera el libro!

Donde la tristeza está prohibida

Cafetería VENEZIA

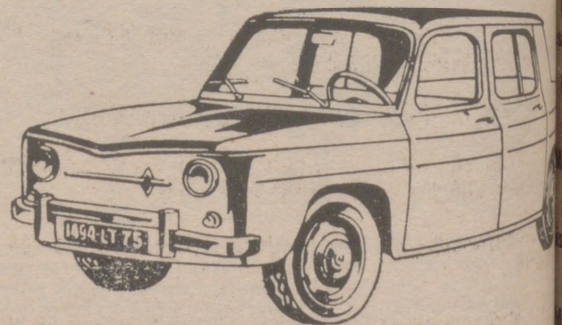
● Punto obligado de la juventud

Los Sitios, 1 -:- Teléf. 737 -:- EJEA DE LOS CABALLEROS

LA MEJOR MARISQUERIA **Café - Bar**

● "El Balcón de Las Cinco Villas"

Plaza de España, 4 - Teléfono 103 - EJEA DE LOS CABALLEROS



RENAULT

AGENCIA OFICIAL Y SERVICIO

Roberto Bericat

General Franco, 32 Teléfonos 227 y 228
EJEA DE LOS CABALLEROS

SABADO, 12 DE SEPTIEMBRE

STA E

alas de sus fiestas
eina de las Fiestas
e la Ciudad el prim
iere sumarse a
por las voces de

los antiguos ejeanos
s de las fiestas de
juvenil de la Villa
a para cambiar el
endos de la juven
s campos, sobre
s y tractores. Aqu
sueña que trabaja

DE CUART



rbarela 70" Para
su cuartel general
uventud y este es el
paredes pueden leer
a Peña, sobre todo
te en juerga y vino
, no seas tonta y

a estudiar, pero
o de Bachiller, ¡C
ibro!

prohibida

VENECIA

a juventud

EA DE LOS CAB

Café - Bar

Cinco Villas

EJEA DE LOS CAB



UL

Y SERVICIO

ricat Ve

Teléfonos 227

ABALLEROS

APDO. 12 DE SEPTIEMBRE



LUNES

14

SEPTIEMBRE

1970

Corrida de Toros de EJEJA DE LOS CABALLEROS

Empresa: ANTONIO RAMIREZ

se verificará, si el tiempo no lo impide, con permiso de la Autoridad y bajo su presidencia, una

EXTRAORDINARIA Y MONUMENTAL

¡Corrida de Toros!

6 MAGNIFICOS TOROS
cuyas defensas están íntegras: señal: muestra en la derecha y zarcillo en la izquierda; con divisa amarilla, de la muy famosa ganadería de

DON DOMINGO ORTEGA

de MADRID, serán picados, banderileados y muertos a estoque

ESPADAS

JOSE FUENTES

SEBASTIAN

ALOMO LINARES

Antonio LOMELIN

Con sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros

Corrida empezará a las CINCO en punto de la tarde

ESANIA DE LA MADERA

TEMAS PATENTADOS

EL SARRIA

Saluda a sus numerosos clientes
y amigos deseándoles Felices Fiestas

G. Núm. 3 - Teléf. 458 - EJEJA DE LOS CABALLEROS

CASINO ESPAÑA

EJEJA DE LOS CABALLEROS

PROGRAMA DE BAILES Y CONCIERTOS QUE SE
CEBRARAN DURANTE LOS DIAS DEL 12 AL 20 DE
SEPTIEMBRE

La Directiva se complace en saludar a los señores socios
deseándoles felices fiestas patronales:

Día 12: Noche, Conjunto Internacional "Los Acrimonts"

Día 13: Mañana, tarde y noche, Orquesta internacional
"Marabú", Santane con su Conjunto Internacional.

Día 14: Baile-Concierto y baile noche correra a cargo de la
Orquesta.

Día 15: Mañana-tarde y noche Orquesta Internacional
"Marabú" con la colaboración del Conjunto Internacional "Los
modines".

Día 16: Todos los actos a cargo de los mismos conjuntos del día

Día 17: Baile vermut-Concierto y Baile tarde y noche por la
Orquesta Internacional "Estrellas Negras y el Conjunto
Internacional "Los 5 Magníficos" con Esperanza Valero.

Día 18: Estrellas Negras y los 5 Magníficos con Esperanza
Valero

Día 19-20: Orquesta Internacional "Estrellas Negras y Ramón
Galduch y su Conjunto.

APDO. 12 DE SEPTIEMBRE DE 1970

EL EJEANO MAS POPULAR
DEL AÑO NACIO EN JACA

OCTAVIO SIERRA

Y SU "LEXICOGRAFIA DE EJEJA"



DON Octavio Sierra Sangüesa es un estupendo jacetano que lleva once años en Ejeja de los Caballeros, y si él me permite así decirlo, también en "Ejeja de las Damas". Es un personaje eminentemente periodístico que yo no dudo en recomendarles desde aquí a los mejores catadores de los reportajes de tipo insólito. Junto a él hay mucho y bueno de que escribir y de que asombrarse. ¡Lástima que la ocasión, cogida al pelo de las fiestas, no me permita dedicarle el espacio y la atención que él y sus cosas se merecen!

¡Ah! Pero lo mejor de don Octavio Sierra no es su casa ni sus cosas. Que lo mejor es él. Y en su piso me lo encuentro debajo de un calendario con una chavala en bañador. Se entiende que la chavala está en el calendario. ¿Y saben ustedes lo que hace debajo del calendario? Pues algo formidable de lo que quiero darles cuenta. Nada mas y nada menor que poner en órbita de éxito un Diccionario que, a lo mejor, llega a titularse "Lexicografía de Ejeja". Hasta hoy lleva escritos 90 folios con treinta palabras cada uno. Con esto y con todo lo referido al decir popular de Ejeja, sus coplas,

sus bandos, sus dichos, sus motes...

-Bueno, pero conste que esto no sólo es obra mía. Me ayudan seis amigos a quienes pienso dedicarles el trabajo tan pronto como esté dispuesto para la imprenta. Ya hemos llenado unas tres mil fichas.

-Díganos en que consiste cada ficha.

-Es una palabra controlada en el "Diccionario de la Real Academia", "Diccionario de Aragonésismo" de Borao, con su Colección de voces de uso en Aragón" de López Puyoles y Valenzuela Larrosa y otros. Le contaré cómo lo hacemos. Tomamos una palabra del Diccionario, por ejemplo: Avinar. La digo en voz alta y mis colaboradores dicen:

-No la hemos oído. Aquí no se utiliza.

-Entonces leo en voz alta el significado: "Hacer un hoyo alrededor de una cepa". Y ellos dicen:

-¡Ah! Pues esto se llama aquí "jabrir".

-Y la palabra queda en la ficha así: "Jabrir. Hacer un hoyo al rededor de una cepa". Como creo que es curioso le voy a dar a conocer algunas palabras de nuestro trabajo.

Ropero: Sombrero; los labradores ejeanos en días de trabajo protegen la comida y el agua por medio de un cubierto. Esto es el ropero.

Trabil: Trozo de pan grande

Enrramada: (Costumbre) Cuando una joven daba el sí al muchacho, los amigos del novio hacían un arco triunfal en su puerta donde metían ramas. Y luego están las frases.

Hacer el bu: Persona que anda curiosoando.

Nuebes valencianas: Aparecen por el término de Sancho Abarca, muy blancas y en forma perpendicular. Preludian tormenta y granizo.

T'habian de dar las perdices como al de Remolinos: Proviene la frase de que a cierto señor de Remolinos, que iba a ser ajusticiado en Ejeja, don Gregorio Tomás la noche anterior a su muerte le dieron para cenar perdices (Octubre 1889)

Y para acabar vamos con coplas populares de Ejeja que también recoge el trabajo de nuestro don Octavio. Y con su explicación.

En los felices 20 acudían a Ejeja estupendas compañías de revista. En cierta ocasión vino la de Paquita Escribano, nacida en Ejeja, que fue contratada por los empresarios, señores Dehesa y Bentura, chato uno y calvo otro. La Escribano les dedicó esta copla:

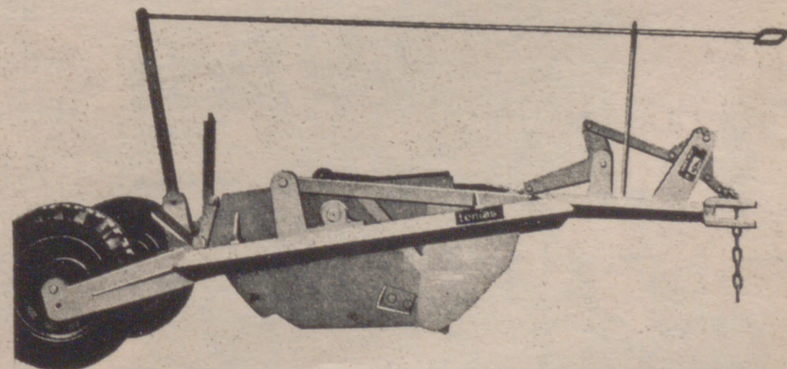
A buena hora me contrato ni de San Sebastián salgo si sé que los empresarios uno es chato y otro calvo

Doce meses trabajando en su estupendo Diccionario. Seis amigos que le ayudan, y once años de su vida que a Ejeja ya nadie se los quita. Merece la pena dialogar con él y visitar su piso. Es un hombre que sabe sacarle a la vida el otro jugo. Don Octavio Sierra Sangüesa, yo regresaré a su casa para tomar café, aunque de nuevo tenga que volver a la cocina para servirmelo.

maquinaria agro-industrial



tenías

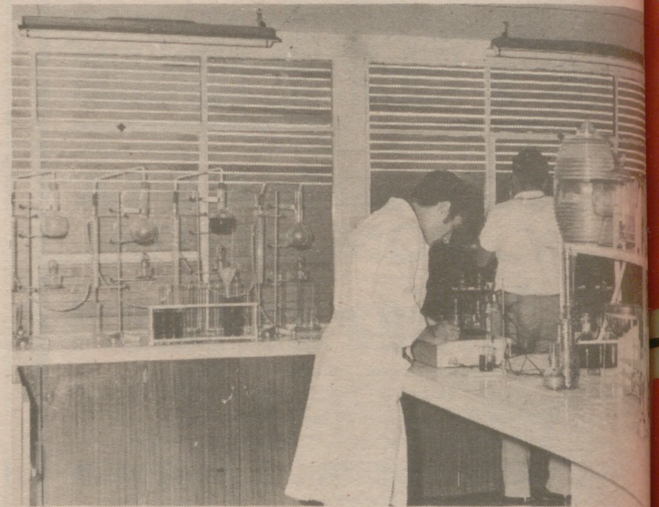


Martín Blesa, 22

Teléfonos { oficinas 385
particular 390

EJEJA DE LOS CABALLEROS
(Zaragoza)

BODEGA COOPERATIVA de CARIÑENA



INTEGRADA POR 700 SOCIOS VITICULTORES, LOS CUALES FORZOSAMENTE TIENEN QUE PERTENECER A LA DENOMINACION DE ORIGEN CARIÑENA (NO PERMITIMOS ADULTERACIONES CON VINOS EXTRAÑOS), PRODUCE Y LES OFRECE SUS ESPECIALIDADES EN LOS VINOS

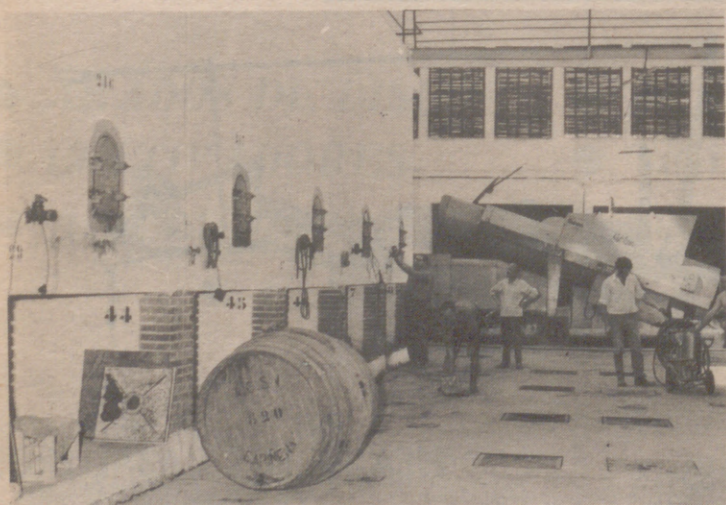
DON MENDO

- ESPECIAL PARA SUS COMIDAS, TANTO, QUE VDS. DIRAN ¡QUE TREMENDO!
- SOLAMENTE PIDE SE LE PRUEBE UNA VEZ..... REPETIRA SIEMPRE.



MONTE DUCAY

- EN SU APERITIVO NO DEBE DE PEDIRLO, SINO EXIGIRLO.
- VINO SELECCIONADO ENTRE LAS MEJORES UVAS, ADQUIERE UNA GRAN CATEGORIA CON SUS 16,5° Y TRES AÑOS DE CRIANZA.



Bodega y embotellado:
Avda. del Ejército, 22
Teléfono 12
CARIÑENA



Delegación:
Giménez Soler, 5
Teléfono 25 19 39
ZARAGOZA

